

Dan id-dokument ġie magħmul bil-hsieb li jintuża bhala għodda ta' dokumentazzjoni u l-istituzzjonijiet ma jassumu l-ebda responsabbiltà għall-kontenut tiegħu

► **B** ► **C1** **REGOLAMENT (UE) Nru 912/2010 TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL**
tat-22 ta' Settembru 2010

li jistabbilixxi l-Aġenzija tal-GNSS Ewropea, li jhassar ir-Regolament (KE) Nru 1321/2004 dwar l-istabbiliment ta' strutturi għat-tmexxija tal-programmi Ewropej ta' radjunavigazzjoni bis-satellita u li jemenda r-Regolament (KE) Nru 683/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ◀

(ĠU L 276, 20.10.2010, p. 11)

Emendat minn:

		Ġurnal Uffiċjali		
		Nru	Paġna	Data
► <u>M1</u>	Regolament (UE) Nru 512/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' April 2014	L 150	72	20.5.2014

Ikkoreġut minn:

► **C1** Emendi, Ġ.U. L 342, 29.12.2015, p. 64 (912/2010)

▼B▼C1

REGOLAMENT (UE) Nru 912/2010 TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL

tat-22 ta' Settembru 2010

li jstabilixxi l-Aġenzija tal-GNSS Ewropea, li jhassar ir-Regolament (KE) Nru 1321/2004 dwar l-istabiliment ta' strutturi għat-tmexxija tal-programmi Ewropej ta' radjunavigazzjoni bis-satellita u li jemenda r-Regolament (KE) Nru 683/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill

▼B

IL-PARLAMENT EWROPEW U L-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidraw it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u partikolarment l-Artikolu 172 tiegħu,

Wara li kkunsidraw il-proposta mill-Kummissjoni,

Wara li kkunsidraw l-opinjoni tal-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew ⁽¹⁾,

Wara li kkonsultaw il-Kumitat tar-Regjuni,

Filwaqt li jaġixxu skont il-proċedura legislattiva ordinarja ⁽²⁾,

Billi:

- (1) Il-politika Ewropea ta' radjunavigazzjoni bis-satellita hija bħalissa implimentata permezz tal-programmi EGNOS u Galileo (minn hawn 'il quddiem "il-programmi").
- (2) Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1321/2004 tat-12 ta' Lulju 2004 dwar l-istabiliment ta' strutturi għat-tmexxija tal-programmi Ewropej ta' radjunavigazzjoni bis-satellita ⁽³⁾, stabbilixxa aġenzija Komunitarja msejha Awtorità ta' Vigilanza Ewropea GNSS (minn hawn 'il quddiem "l-Awtorità").
- (3) Ir-Regolament (KE) Nru 683/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-9 ta' Lulju 2008 dwar l-implimentazzjoni ulterjuri tal-programmi Ewropej ta' navigazzjoni bis-satellita (EGNOS u Galileo) ⁽⁴⁾ jiddefinixxi l-qafas il-gdid għall-governanza pubblika u l-finanzjament tal-programmi. Huwa jstabilixxi l-prinċipju tad-diviżjoni stretta tar-responsabbiltajiet bejn l-Unjoni Ewropea, irrappreżentata mill-Kummissjoni, l-Awtorità u l-Aġenzija Spazjali Ewropea (minn hawn 'il quddiem "ESA"), u jagħti lill-Kummissjoni r-responsabbiltà tal-ġestjoni tal-programmi u jattribwilha l-kompiti mogħtija oriġinarjament lill-Awtorità. Huwa jstipula wkoll li l-Awtorità, fit-tweqqif tal-kompiti fdati lilha, tiżgura li r-rwol tal-Kummissjoni bħala ġestur tal-programmi jkun rispettat u li l-Awtorità tagħxi f'konformità mal-linji gwida maħruġa mill-Kummissjoni.
- (4) Fir-Regolament (KE) Nru 683/2008, il-Parlament Ewropew u l-Kunsill stiednu lill-Kummissjoni biex tressaq proposta sabiex l-istrutturi tat-tmexxija tal-programmi kif stabbiliti fir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1321/2004 jiġu jaqblu formalment mar-rwoli l-ġodda tal-Kummissjoni u tal-Awtorità kif stipulat fir-Regolament (KE) Nru 683/2008.

⁽¹⁾ ĠU C 317, 23.12.2009, p. 103.

⁽²⁾ Pożizzjoni tal-Parlament Ewropew tas-16 ta' Ġunju 2010 (għadha mhijiex ippubblikata fil-Ġurnal Uffiċjali) u d-Deċiżjoni tal-Kunsill tat-13 ta' Settembru 2010.

⁽³⁾ ĠU L 246, 20.7.2004, p. 1.

⁽⁴⁾ ĠU L 196, 24.7.2008, p. 1.

▼ C1

- (5) Minhabba l-limitazzjoni tal-attività tagħha, l-Awtorità m'għandhiex tibqa' tissejjah "Awtorità ta' Vigilanza Ewropea GNSS" iżda "l-Aġenzija tal-GNSS Ewropea" (minn hawn 'il quddiem "l-Aġenzija"). Madankollu, il-kontinwità tal-attivitàjiet tal-Awtorità, inkluża l-kontinwità fir-rigward tad-drittijiet u l-obbligi, il-persunal u l-validità ta' kwalunkwe deċiżjoni mehuda, għandha tiġi żgurata taht l-Aġenzija.

▼ B

- (6) L-għanijiet u l-oġġettivi tar-Regolament (KE) Nru 1321/2004 għandhom ikunu aġġustati wkoll sabiex jirriflettu l-fatt li l-Aġenzija m'għadhiex responsabbli għall-ġestjoni tal-interessi pubbliċi relatati mal-programmi tas-Sistema Globali ta' Navigazzjoni bis-Satellita Ewropea (GNSS) u għar-regolamentazzjoni ta' tali programmi.
- (7) L-istatus legali tal-Awtorità għandu jkun tali li jippermettilha li taġixxi bhala persuna ġuridika fit-tweqqiq tal-kompiti tagħha.
- (8) Huwa importanti wkoll li jiġu mmodifikati l-kompiti tal-Aġenzija u, f'dan ir-rigward, li jiġi żgurat li l-kompiti tagħha jkunu definiti b'konformità ma' dawk stipulati fl-Artikolu 16 tar-Regolament (KE) Nru 683/2008, inkluża l-possibbiltà li l-Aġenzija twettaq attivitàjiet oħrajn li jistgħu jiġu fdati lilha mill-Kummissjoni, sabiex tappoġġja lill-Kummissjoni fl-implimentazzjoni tal-programmi. F'konformità mal-Artikolu 54(2)(b) tar-Regolament tal-Kunsill (KE, Euratom) Nru 1605/2002 tal-25 ta' Ġunju 2002 dwar ir-Regolament Finanzjarju applikabbli għall-baġit ġenerali tal-Komunitajiet Ewropej⁽¹⁾, tali attivitàjiet jistgħu jinkludu, per eżempju, segwitu tal-iżvilupp ta' proċeduri ta' koordinazzjoni u konsultazzjoni fi kwistjonijiet ta' sigurtà, tweqqiq ta' riċerka li tkun ta' benefiċċju għall-iżvilupp u l-promozzjoni tal-programmi, u provvista ta' appoġġ fl-iżvilupp u l-implimentazzjoni tal-proġett pilota tas-Servizz Pubbliku Regolat (PRS).
- (9) Fi hdan il-kamp ta' applikazzjoni tagħha, l-għanijiet tagħha u fit-tweqqiq tal-kompiti tagħha, l-Awtorità għandha tikkonforma b'mod partikolari mad-dispożizzjonijiet li japplikaw għall-istituzzjonijiet tal-Unjoni.
- (10) Fil-kuntest tar-reviżjoni tagħha ta' nofs it-terminu tal-programm Galileo ppjanata għall-2010 kif imsemmi fl-Artikolu 22 tar-Regolament (KE) Nru 683/2008, il-Kummissjoni għandha wkoll tindirizza l-kwistjoni tal-governanza tal-programmi fil-fażi operattiva u ta' esplojtazzjoni u r-rwol tal-Aġenzija f'dan il-kuntest.
- (11) Sabiex jiġi żgurat b'mod effettiv it-tweqqiq tal-kompiti tal-Awtorità, l-Istati Membri u l-Kummissjoni għandhom ikunu rappreżentati fuq Bord Amministrattiv fdat bis-setgħat meħtieġa sabiex jistabbilixxi l-baġit, jivverifika l-eżekuzzjoni tiegħu, jadotta r-regoli finanzjarji xierqa, jistabbilixxi proċeduri tax-xogħol trasparenti għat-tehid tad-deċiżjonijiet mill-Aġenzija, japprova l-programm tagħha ta' xogħol u jahtar id-Direttur Eżekuttiv.
- (12) Huwa xieraq ukoll li jiġi inkluż rappreżentant tal-Parlament Ewropew fil-Bord Amministrattiv bhala membru mingħajr dritt għall-vot, minhabba l-fatt li r-Regolament (KE) Nru 683/2008 enfasizza l-utilità tal-kooperazzjoni mill-qrib bejn il-Parlament Ewropew, il-Kunsill u l-Kummissjoni.

⁽¹⁾ ĠU L 248, 16.9.2002, p. 1.

▼B

- (13) Sabiex jiġi żgurat li l-Aġenzija twettaq il-kompiti tagħha waqt li tirrispetta r-rwol tal-Kummissjoni bħala ġestur tal-programmi, u f'konformità mal-linji gwida mahruġa mill-Kummissjoni, huwa importanti wkoll li jiġi ddikjarat espliċitament li l-Aġenzija għandha titmexxa minn Direttur Eżekuttiv taħt is-sorveljanza tal-Bord Amministrattiv, f'konformità mal-linji gwida mahruġa lill-Aġenzija mill-Kummissjoni. Huwa importanti wkoll li jkun speċifikat li l-Kummissjoni għandu jkollha hames rappreżentanti fuq il-Bord Amministrattiv u li d-deċiżjonijiet rigward għadd limitat ta' kompiti tal-Bord Amministrattiv ma jistgħux jiġu adottati mingħajr il-vot favorevoli tar-rappreżentanti tal-Kummissjoni.
- (14) Il-funzjonament mingħajr problemi tal-Aġenzija jitlob li d-Direttur Eżekuttiv tagħha jkun mahtur fuq il-bażi ta' mertu u kapaċitajiet amministrattivi u ta' tmexxija dokumentati, kif ukoll kompetenza u esperjenza rilevanti, u li hu jaqdi d-dmirijiet tiegħu b'indipendenza u flessibilità totali fir-rigward tal-organizzazzjoni tal-funzjonament intern tal-Aġenzija. Hlief fir-rigward ta' ċerti attivitajiet u miżuri relatati mal-akkreditazzjoni tas-sigurtà, id-Direttur Eżekuttiv għandu jipprepara u jiehu l-miżuri kollha meħtieġa sabiex jiżgura li l-programm ta' hidma tal-Aġenzija jiġi kompletat kif jixraq, għandu jipprepara kull sena abbozz ta' rapport ġenerali li għandu jiġi pprezentat lill-Bord Amministrattiv, għandu jfassal abbozz ta' dikjarazzjoni ta' estimi ta' dhul u nfiq tal-Aġenzija u jimplimenta l-baġit.
- (15) Il-Bord Amministrattiv għandu jingħata s-setgħa li jiehu kwalunkwe deċiżjoni li tista' tiżgura li l-Aġenzija ikollha l-hila twettaq il-kompiti tagħha bl-eċċezzjoni tal-kompiti ta' akkreditazzjoni tas-sigurtà, li għandhom jiġu fdati f'idejn Bord għall-Akkreditazzjoni tas-Sigurtà għas-sistemi GNSS Ewropej (minn hawn 'il quddiem "il-Bord għall-Akkreditazzjoni tas-Sigurtà"). Fir-rigward ta' tali kompiti ta' akkreditazzjoni il-Bord Amministrattiv għandu jkun responsabbli biss għall-kwistjonijiet ta' riżorsi u ta' baġit. Il-governanza tajba tal-programmi teħtieġ ukoll li l-kompiti tal-Bord Amministrattiv ikunu konformi mal-missjonijiet il-ġodda assenjati lill-Aġenzija skont l-Artikolu 16 tar-Regolament (KE) Nru 683/2008, speċjalment fir-rigward tal-operat taċ-ċentru ta' sigurtà Galileo u l-istruzzjonijiet mogħtija f'konformità mal-Azzjoni Kongunta tal-Kunsill 2004/552/PESK tat-12 ta' Lulju 2004 dwar aspetti tal-operazzjoni tas-sistema Ewropea tar-radjunavigazzjoni bis-satellita li jaffetwaw is-sigurtà tal-Unjoni Ewropea ⁽¹⁾.
- (16) Il-proċeduri għall-hatra ta' min jokkupa kariga għandhom ikunu trasparenti.
- (17) Fid-dawl tal-kamp ta' applikazzjoni tal-kompiti fdati f'idejn l-Aġenzija, li jinkludu l-akkreditazzjoni tas-sigurtà, il-Kumitat Xjentifiku u Tekniku stabbilit skont l-Artikolu 9 tar-Regolament (KE) Nru 1321/2004 għandu jitneħħa u l-Kumitat tas-Sigurtà u tas-Sikurezza tas-Sistema stabbilit skont l-Artikolu 10 ta' dak ir-Regolament għandu jiġi sostitwit mill-Bord tal-Akkreditazzjoni tas-Sigurtà, li jkun responsabbli għall-akkreditazzjoni tas-sigurtà u jkun magħmul minn rappreżentanti tal-Istati Membri u tal-Kummissjoni. Ir-Rappreżentant Għoli għall-Affarijiet Barranin u l-Politika ta' Sigurtà (minn hawn 'il quddiem imsejjah ir-"RGħ") u l-ESA għandu jkollhom rwol ta' osservatur fil-Bord għall-Akkreditazzjoni tas-Sigurtà.

(¹) ĠU L 246, 20.7.2004, p. 30.

▼B

- (18) L-attivitajiet tal-akkreditazzjoni tas-sigurtà għandhom jitwettqu indipendentement mill-awtoritajiet responsabbli għall-ġestjoni tal-programmi, b'mod partikolari l-Kummissjoni, il-korpi l-oħra tal-Aġenzija, l-ESA, kif ukoll entitajiet oħra responsabbli għall-implimentazzjoni tad-dispożizzjonijiet rigward is-sigurtà. Sabiex tiġi żgurata tali indipendenza, il-Bord tal-Akkreditazzjoni tas-Sigurtà għandu jiġi stabbilit bħala l-awtorità ta' akkreditazzjoni tas-sigurtà għas-sistemi GNSS Ewropej (minn hawn 'il quddiem "is-sistemi") u għar-riċevituri li fihom it-teknoloġija tal-PRS. Huwa għandu jkun korp awtonomu li, fi hdan l-Aġenzija, jiehu d-deċiżjonijiet tiegħu b'mod indipendenti u oġġettiv, fl-interess taċ-ċittadini.
- (19) Peress li l-Kummissjoni, f'konformità mar-Regolament (KE) Nru 683/2008 tmexxi l-aspetti kollha relatati mas-sistema tas-sigurtà, u biex jiġu żgurati governanza effiċjenti tal-aspetti tas-sigurtà u konformità mal-prinċipju ta' diviżjoni stretta tar-responsabbiltajiet previst f'dak ir-Regolament, huwa essenzjali li l-attivitajiet tal-Bord tal-Akkreditazzjoni tas-Sigurtà jkunu strettament limitati għall-attivitajiet tal-akkreditazzjoni tas-sigurtà tas-sistemi u li taht l-ebda ċirkostanza ma jirkbu fuq il-kompiti fdati lill-Kummissjoni skont l-Artikolu 13 tar-Regolament (KE) Nru 683/2008.
- (20) Id-deċiżjonijiet meħuda mill-Kummissjoni skont il-proċeduri li jinvolvu l-Kumitat għall-Programmi tal-GNSS Ewropej mhuma se jaffettwaw bl-ebda mod ir-regoli eżistenti dwar kwistjonijiet baġitarji jew il-kompetenza speċifika tal-Istati Membri dwar kwisjonijiet ta' sigurtà.
- (21) F'konformità mal-Artikolu 13(4) tar-Regolament (KE) Nru 683/2008, f'każijiet meta s-sigurtà tal-Unjoni jew tal-Istati Membri tista' tiġi affetwata bl-operazzjoni tas-sistemi, għandhom japplikaw il-proċeduri stipulati fl-Azzjoni Kongunta 2004/552/PESK. B'mod partikolari, fil-każ ta' theddida għas-sigurtà tal-Unjoni jew ta' Stat Membru li tirriżulta mill-operazzjoni jew l-użu tas-sistemi jew fil-każ ta' theddida għall-operazzjoni tas-sistemi, partikolarment bħala riżultat ta' krizi internazzjonali, il-Kunsill, filwaqt li jaġixxi unanimament jista' jiddeċiedi dwar l-istruzzjonijiet neċessarji li għandhom jingħataw lill-Aġenzija u lill-Kummissjoni. Kwalunkwe membru tal-Kunsill, ir-RGħ jew il-Kummissjoni jista' jitlob diskussjoni tal-Kunsill sabiex ikun hemm qbil dwar tali istruzzjonijiet.
- (22) Fl-applikazzjoni tal-prinċipju ta' sussidjarjetà, id-deċiżjonijiet dwar l-akkreditazzjoni tas-sigurtà, b'segwitu għall-proċess iddefinit fl-istrategija għall-akkreditazzjoni tas-sigurtà, għandhom ikunu bbażati fuq deċiżjonijiet lokali dwar l-akkreditazzjoni tas-sigurtà meħuda mill-awtoritajiet nazzjonali għall-akkreditazzjoni tas-sigurtà rispettivi tal-Istati Membri.
- (23) Sabiex iwettaq l-attivitajiet kollha tiegħu b'mod rapidu u effettiv, il-Bord tal-Akkreditazzjoni tas-Sigurtà għandu jkun jista' jistabbilixxi korpi sekondarji li jaġixxu fuq l-istruzzjonijiet tiegħu. Għaldaqstant għandu jistabbilixxi panel biex jassistih fil-preparazzjoni tad-deċiżjonijiet tiegħu u Awtorità tad-Distribuzzjoni Kriptografika, għall-ġestjoni u l-preparazzjoni ta' kwistjonijiet ta' materjal kriptografiku, inkluża Unità dwar Kodiċi tat-Titjiriet ddedikata għal kodiċi operattivi tat-titjiriet għall-illanċjar, kif ukoll korpi oħrajn, jekk ikun neċessarju, biex jindirizzaw kwistjonijiet speċifiċi. Meta dan ikun qed isir, għandha tingħata kunsiderazzjoni speċjali fir-rigward tal-kontinwità neċessarja tal-hidma f'dawk il-korpi.

▼ B

- (24) Huwa importanti wkoll li l-attivitajiet tal-akkreditazzjoni tas-sigurtà jkunu kkoordinati mal-hidma tal-awtoritajiet responsabbli mill-ġestjoni tal-programmi kif ukoll entitajiet ohra responsabbli għall-implimentazzjoni tad-dispożizzjonijiet tas-sigurtà.
- (25) Minhabba n-natura speċifika u l-kumplessità tas-sistemi, huwa essenzjali li l-attivitajiet tal-akkreditazzjoni tas-sigurtà jitwettqu f'kuntest ta' responsabbiltà kollettiva għas-sigurtà tal-Unjoni u tal-Istati Membri, billi jsiru sforzi biex jintlahaq kunsens u billi jiġu involuti l-partijiet kollha b'interess fis-sigurtà, u għal monitoraġġ permanenti tar-riskju. Huwa wkoll imperattiv li l-attivitajiet tal-akkreditazzjoni teknika tas-sigurtà jiġu fdati f'idejn professjonisti, kwalifikati kif jist-ħoqq fil-qasam tas-sistemi kumplessi tal-akkreditazzjoni u b'livell adegwat ta' awtorizzazzjoni tas-sigurtà.
- (26) Sabiex jiġi żgurat li l-Bord tal-Akkreditazzjoni tas-Sigurtà jkun jista' jwettaq il-kompiti tiegħu, għandu jkun previst ukoll li l-Istati Membri jfornu lil dak il-Bord bi kwalunkwe dokumentazzjoni meħtieġa, jagħtu aċċess għal informazzjoni klassifikata u għal kwalunkwe zona li tinsab fil-ġurisdizzjoni tagħhom lill-persuni awtorizzati, u li għandhom ikunu responsabbli fil-livell lokali għall-akkreditazzjoni tas-sigurtà ta' żoni li jinsabu fit-territorju tagħhom.
- (27) Is-sistemi stabbiliti fil-qafas tal-programmi huma infrastrutturi li l-użu tagħhom jestendi ferm lil hinn mill-konfini nazzjonali tal-Istati Membri, u li huma infrastrutturi stabbiliti bhala networks trans-Ewropej f'konformità mad-dispożizzjonijiet tal-Artikolu 172 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea. Barra minn hekk, is-servizzi pprovduti permezz ta' tali sistemi jikkontribwixxu għall-iżvilupp ta' networks trans-Ewropej fl-oqsma tal-infrastrutturi tat-trasport, tat-telekomunikazzjoni u tal-enerġija.
- (28) Il-Kummissjoni għandha tevalwa l-implikazzjonijiet baġitarji tal-finanzjament tal-Aġenzija għall-intestatura tan-nefqa kkonċernata. Abbazi tal-informazzjoni u mingħajr preġudizzju għall-proċedura legislattiva rilevanti, jeħtieġ li ż-żewġ ferġhat tal-awtorità baġitarja jiksbu, fil-qafas tal-kooperazzjoni baġitarja, ftehim f'waqtu dwar l-iffinanzjar tal-Aġenzija. Il-proċedura tal-baġit tal-Unjoni hija applikabbli għall-kontribuzzjoni tal-Unjoni li trid tithallas mill-baġit ġenerali tal-Unjoni Ewropea. Barra minn hekk, il-verifika tal-kontijiet għandha ssir mill-Qorti Ewropea tal-Awdituri skont it-Titolu VIII tar-Regolament (KE, Euratom) Nru 1605/2002.
- (29) L-Aġenzija għandha tapplika l-legislazzjoni rilevanti tal-Unjoni dwar l-aċċess tal-pubbliku għad-dokumenti u dwar il-protezzjoni tal-individwu fir-rigward tal-ipproċessar ta' informazzjoni personali. Għandha wkoll tkun konformi mal-prinċipji tas-sigurtà li japplikaw għall-Kunsill u għas-servizzi tal-Kummissjoni.
- (30) Għandu jkun possibbli għall-pajjiżi terzi li jipparteċipaw fl-Aġenzija, sakemm ikunu kkonkludew ftehim minn qabel mal-Unjoni f'dan ir-rigward, b'mod partikolari meta tali pajjiżi kienu involuti fil-fażijiet preċedenti tal-programm Galileo permezz tal-kontribut tagħhom għall-programm Galileosat tal-ESA.

▼B

- (31) Minhabba li l-għanijiet ta' dan ir-Regolament, jiġifieri li jistabbilixxi u jiżgura l-funzjonament ta' aġenzija responsabbli, b'mod partikolari, għall-akkreditazzjoni tas-sigurtà tas-sistemi, ma jistgħux jintlaħqu b'mod suffiċjenti mill-Istati Membri u, għalhekk, minhabba l-iskala u l-effetti tal-azzjoni, jistgħu jintlaħqu aħjar fil-livell tal-Unjoni, l-Unjoni tista' tadotta miżuri skont il-prinċipju tas-sussidjarjetà, kif stipulat fl-Artikolu 5 tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea. Skont il-prinċipju tal-proporzjonalità kif stipulat f'dak l-Artikolu, dan ir-Regolament ma jeċċedix dak li hu neċessarju biex jinkisbu dawk l-għanijiet.
- (32) Peress li l-isem tal-Aġenzija ser jinbidel, ir-Regolament (KE) Nru 683/2008 għandu jiġi emendat kif mehtieg.
- (33) Ir-Regolament (KE) Nru 1321/2004 ġie emendat preċedentement. Meta wiehed iqis l-emendi li qed jiġu introdotti issa, huwa xieraq, għal finijiet ta' ċarezza, li jithassar dak ir-Regolament u jiġi sostitwit b'Regolament ġdid,

ADOTTAW DAN IR-REGOLAMENT:

KAPITOLU I

SUĠĠETT, KOMPITI, KORPI

Artikolu 1

Suġġett

▼C1

Dan ir-Regolament jistabbilixxi Aġenzija Komunitarja, imsejha l-Aġenzija tal-GNSS Ewropea (minn hawn 'il quddiem "l-Aġenzija").

▼M1

Artikolu 2

Kompiti

Il-kompiti tal-Aġenzija għandhom jiġu stabbiliti fl-Artikolu 14 tar-Regolament (UE) Nru 1285/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁽¹⁾.

Artikolu 3

Korpi

1. Il-korpi tal-Aġenzija għandhom ikunu:
 - (a) il-Bord Amministrattiv;
 - (b) id-Direttur Eżekuttiv;
 - (c) Il-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà għas-sistemi Ewropej GNSS (il- "Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà").
2. Il-korpi tal-Aġenzija għandhom iwettqu l-kompiti tagħhom, kif speċifikat fl-Artikoli 6, 8 u 11, rispettivament.

⁽¹⁾ Regolament (UE) Nru 1285/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Diċembru 2013 dwar l-implimentazzjoni u l-esplorazzjoni tas-sistemi Ewropej tar-radjunavigazzjoni bis-satellita u li jhassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 876/2002 u r-Regolament (KE) Nru 683/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (GU L 347, 20.12.2013, p. 1).

▼ **M1**

3. Il-Bord Amministrattiv u d-Direttur Eżekuttiv, il-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà u l-President tiegħu, għandhom jikkooperaw sabiex jiżguraw l-operat tal-Aġenzija u l-koordinazzjoni tal-korpi tagħha f'konformità mal-proċeduri stabbiliti mir-regoli interni tal-Aġenzija, bħar-regoli ta' proċedura tal-Bord Amministrattiv, ir-regoli ta' proċedura tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà, ir-regoli finanzjarji applikabbli għall-Aġenzija, ir-regoli ta' implimentazzjoni tal-istatut tal-persunal u r-regoli li jirregolaw l-aċċess għad-dokumenti.

*Artikolu 4***Status legali, uffiċċji lokali**

1. L-Aġenzija għandha tkun korp tal-Unjoni. Hija għandu jkollha personalità ġuridika.

2. F'kull wiehed mill-Istati Membri, l-Aġenzija għandu jkollha l-kapaċità ġuridika l-aktar estensiva li tingħata lill-persuni ġuridiċi skont il-liġijiet tagħhom. Hija tista', b'mod partikolari, takkwista jew tiddisponi minn proprjetà mobbli u immobbli u tkun parti fi proċedimenti legali.

3. L-Aġenzija tista' tiddeciedi li tistabbilixxi uffiċċji lokali fl-Istati Membri, soġġett għall-kunsens tagħhom, jew f'pajjiżi terzi li jipparteċipaw fil-hidma tal-Aġenzija, f'konformità mal-Artikolu 23.

4. L-għażla tal-post ta' dawk l-uffiċċji għandha ssir abbażi ta' kriterji oġġettivi definiti sabiex jiżguraw l-operat mingħajr xkiel tal-Aġenzija.

Id-dispożizzjonijiet marbuta mal-istabbiliment u l-operat tal-Aġenzija fl-Istati Membri ospitanti u f'pajjiżi terzi ospitanti u dawk marbuta mal-vantaġġi mogħtija minnhom lid-Direttur Eżekuttiv, lill-membri tal-Bord Amministrattiv u lill-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà u lill-persunal tal-Aġenzija u lill-membri tal-familji tagħhom huma soġġetti għal arranġamenti speċifiċi magħmula mill-Aġenzija ma' dawk l-Istati Membri u pajjiżi. L-arranġamenti speċifiċi għandhom jiġu approvati mill-Bord Amministrattiv.

5. L-Istati Membri ospitanti u l-pajjiżi terzi ospitanti għandhom jipprovd, permezz tal-arranġamenti speċifiċi msemmija fil-paragrafu 3, il-kondizzjonijiet meħtieġa għall-operat mingħajr xkiel tal-Aġenzija.

6. Soġġett għall-punt (f) tal-Artikolu 11a (1), l-Aġenzija għandha tkun irrappreżentata mid-Direttur Eżekuttiv tagħha.

*Artikolu 5***Bord Amministrattiv**

1. B'dan huwa stabbilit Bord Amministrattiv sabiex iwettaq il-kompiti elenkati fl-Artikolu 6.

2. Il-Bord Amministrattiv għandu jkun magħmul minn:

(a) rappreżentant wiehed mahtur minn kull Stat Membru;

(b) erba' rappreżentanti mahtura mill-Kummissjoni;

(c) rappreżentant wiehed mingħajr dritt għall-vot mahtur mill-Parlament Ewropew.

▼ M1

Il-membri tal-Bord Amministrattiv u dawk tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà għandhom jinhatru fuq il-bażi tal-livell tal-esperjenza u l-għarfien espert rilevanti tagħhom.

Il-mandat tal-membri tal-Bord Amministrattiv għandu jkun dak ta' erba' snin, u jista' jiġġedded darba. Il-Parlament Ewropew, il-Kummissjoni u l-Istati Membri għandhom jagħmlu hilitom biex jillimitaw it-tibdil tar-rappreżentanti tagħhom fil-Bord Amministrattiv.

Il-President jew il-Viċi President tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà, rappreżentant tar-Rappreżentant Għoli tal-Unjoni għall-Affarijiet Barranin u l-Politika tas-Sigurtà (ir-“RGh”) u rappreżentant tal- (“ESA”) għandhom ikunu mistiedna biex jattendu għal-laqgħat tal-Bord Amministrattiv bhala osservaturi, skont il-kondizzjonijiet stipulati fir-regoli ta' proċedura tal-Bord Amministrattiv.

3. Fejn ikun il-każ, il-parteeċipazzjoni ta' rappreżentanti ta' pajjizi terzi jew organizzazzjonijiet internazzjonali u l-kondizzjoniet tagħha għandhom jiġu stabbiliti fil-ftehimiet imsemmijin fl-Artikolu 23(1) u għandhom ikunu konformi mar-regoli ta' proċedura tal-Bord Amministrattiv.

4. Il-Bord Amministrattiv għandu jahtar b'vot President u Viċi President minn fost il-membri tiegħu. Il-Viċi President għandu awtomatikament jiehu post il-President meta dan ma jkunx jista' jaqdi dmirijietu/ha. Il-mandat tal-President u dak tal-Viċi President għandu jkun ta' sentejn, li jkun jista' jiġġedded darba, u għandu jiskadi meta tali persuna ma tibqax membru tal-Bord Amministrattiv.

Il-Bord Amministrattiv għandu jkollu s-setgħa li jneħhi mill-kariga lill-President, lill-Viċi President jew lit-tnejn.

5. Il-laqgħat tal-Bord Amministrattiv għandhom jissejhu mill-President tiegħu.

Id-Direttur Eżekuttiv għandu normalment jiehu sehem fid-deliberazzjonijiet, sakemm il-President ma jiddeċidix mod iehor.

Il-Bord Amministrattiv għandu jkollu laqgħa ordinarja darbtejn fis-sena. Barra minn hekk, hu għandu jiltaqa' fuq l-inizjattiva tal-President tiegħu jew fuq it-talba ta' mill-inqas terz tal-membri tiegħu.

Il-Bord Amministrattiv jista' jistieden lil kwalunkwe persuna li l-opinjoni tagħha tista' tkun ta' interess sabiex tattendi l-laqgħat tiegħu bhala osservatur. Il-membri tal-Bord Amministrattiv jistgħu, soġġett għar-regoli ta' proċedura tiegħu, jiġu assistiti minn konsulenti jew esperti.

Is-segretarjat tal-Bord Amministrattiv għandu jkun ipprovdut mill-Aġenzija.

6. Hlief jekk dan ir-Regolament jipprovi mod iehor, il-Bord Amministrattiv għandu jiehu d-deċiżjonijiet tiegħu b'maġġoranza assoluta tal-membri tiegħu li jkollhom id-dritt tal-vot.

Għandh tkun meħtieġa maġġoranza ta' żewġ terzi tal-membri kollha li jkollhom id-dritt tal-vot għall-hatra u t-nehħija mill-kariga tal-President u l-Viċi President tal-Bord Amministrattiv kif imsemmi fil-paragrafu 4, u għall-adozzjoni tal-baġit u tal-programmi ta' hidma.

7. Kull rappreżentant tal-Istati Membri u tal-Kummissjoni għandu jkollu vot wiehed. Id-Direttur Eżekuttiv ma għandux jivvota. Id-deċiżjonijiet ibbażati fuq il-punti (a) u (b) tal-Artikolu 6(2) u l-Artikolu 6(5), bl-eċċezzjoni tal-materji koperti mill-Kapitolu III, ma għandhomx jiġu adottati minghajr vot favorevoli tar-rappreżentanti tal-Kummissjoni.

▼ **M1**

Ir-regoli ta' proċedura tal-Bord Amministrattiv għandhom jistabbilixxu arrangamenti iktar dettaljati tal-votazzjoni, b'mod partikolari l-kondizzjonijiet sabiex membru jaġixxi f'isem membru ieħor.

*Artikolu 6***Kompiti tal-Bord Amministrattiv**

1. Il-Bord Amministrattiv għandu jiżgura li l-Aġenzija twettaq il-hidma fdata lilha, skont il-kondizzjonijiet stabbiliti f'dan ir-Regolament, u għandu jiehu kwalunkwe deċiżjoni meħtieġa għal dak il-ghan, mingħajr preġudizzju għall-kompetenzi fdati lill-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà għall-attivitajiet li jaqgħu taħt il-Kapitolu III.

2. Il-Bord Amministrattiv għandu wkoll:

- (a) jadotta, sat-30 ta' Ġunju tal-ewwel sena tal-qafas finanzjarju pluriennali previst fl-Artikolu 312 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, il-programm ta' hidma pluriennali tal-Aġenzija għall-perijodu kopert mill-qafas finanzjarju pluriennali wara li tkun giet inkluża fih, mingħajr ebda tibdil, il-parti żviluppata mill-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà f'konformità mal-punt (a) tal-Artikolu 11(4) u wara li jkun irċieva l-opinjoni tal-Kummissjoni. Il-Parlament Ewropew għandu jiġi kkonsultat dwar dan il-programm ta' hidma pluriennali, dment li l-ghan ta' din il-konsultazzjonijiet ikun skambju ta' fehmiet u l-eżitu ma jkunx vinkolanti fuq l-Aġenzija;
- (b) jadotta, sal-15 ta' Novembru ta' kull sena, il-programm ta' hidma tal-Aġenzija għas-sena ta' wara, wara li tkun giet inkluża fih, mingħajr ebda tibdil, il-parti żviluppata mill-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà f'konformità mal-punt (b) tal-Artikolu 11(4) u wara li jkun irċieva l-opinjoni tal-Kummissjoni;
- (c) iwettaq il-funzjonijiet baġitarji stipulati fl-Artikolu 13(5), (6), (10) u (11) u l-Artikolu 14(5);
- (d) jissorvelja l-operat taċ-Ċentru ta' Monitoraġġ tas-Sigurtà Galileo kif imsemmi fil-punt (a)(ii) tal-Artikolu 14(1) tar-Regolament (UE) Nru 1285/2013;
- (e) jadotta arrangamenti għall-implimentazzjoni tar-Regolament (KE) Nru 1049/2001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹⁾, f'konformità mal-Artikolu 21 ta' dan ir-Regolament;
- (f) japprova l-arrangamenti msemmija fl-Artikolu 23(2), wara li jikkonsulta mal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà dwar dawk id-dispożizzjonijiet ta' dawn l-arrangamenti dwar l-akkreditament ta' sigurtà;
- (g) jadotta l-proċeduri tekniċi meħtieġa biex iwettaq il-kompiti tiegħu;

⁽¹⁾ Regolament (KE) Nru 1049/2001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-30 ta' Mejju 2001 dwar l-aċċess pubbliku għad-dokumenti tal-Parlament Ewropew, tal-Kunsill u tal-Kummissjoni (GU L 145, 31.5.2001, p. 43).

▼ **MI**

- (h) jadotta r-rapport annwali dwar l-attivitajiet u l-prospetti tal-Aġenzija, wara li tkun għet inkluża fih mingħajr ebda tibdil il-parti abbozzata mill-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà f'konformità mal-punt (c) tal-Artikolu 11(4) u jibagħtu, sa mhux aktar tard mill-1 ta' Lulju, lill-Parlament Ewropew, il-Kunsill, il-Kummissjoni, u l-Qorti tal-Awdituri;
- (i) jiżgura s-segwitu adegwat tal-konkluzjonijiet u r-rakkomandazzjonijiet tal-valutazzjonijiet u l-awditjar msemmija fl-Artikolu 26, kif ukoll dawk li jirriżultaw mill-investigazzjonijiet imwettqa mill-Uffiċċju Ewropew kontra l-Frodi (OLAF) u tar-rapporti kollha tal-awditjar intern jew estern u jittrasmetti lill-awtorità baġitarja kwalunkwe informazzjoni rilevanti dwar ir-riżultati tal-proċeduri ta' evalwazzjoni;
- (j) jiġi kkonsultat mid-Direttur Eżekuttiv dwar il-ftehimiet ta' delega msemmija fl-Artikolu 14(2) tar-Regolament (UE) Nru 1285/2013 qabel ma jiġu ffirmati;
- (k) japprova, fuq il-bażi ta' proposta mid-Direttur Eżekuttiv, l-arranġamenti ta' ħidma bejn l-Aġenzija u l-ESA msemmija fl-Artikolu 14(4) tar-Regolament (UE) Nru 1285/2013;
- (l) japprova, fuq il-bażi ta' proposta tad-Direttur Eżekuttiv, strategija kontra l-frodi;
- (m) japprova, fejn mehtieg, u fuq il-bażi ta' proposti mid-Direttur Eżekuttiv, l-istrutturi organizzattivi tal-Aġenzija;
- (n) jadotta u jippubblika r-regoli ta' proċedura tiegħu.

3. Fir-rigward tal-persunal tal-Aġenzija, il-Bord Amministrattiv għandu jeżerċita s-setgħat mogħtija mir-Regolamenti tal-Persunal tal-Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea ⁽¹⁾ (“Regolamenti tal-Persunal”) fuq l-awtorità tal-hatra u mill-Kondizzjonijiet tal-Impjeg tal-Aġenti Ohrajn fuq l-awtorità mogħtija s-setgħa li tikkonkludi l-kuntratti tal-impjeg (“is-setgħat tal-awtorità tal-hatra”).

Il-Bord Amministrattiv jadotta f'konformità mal-proċedura prevista fl-Artikolu 110 tar-Regolamenti tal-Persunal, deċiżjoni bbażata fuq l-Artikolu 2(1) tar-Regolamenti tal-Persunal u fuq l-Artikolu 6 tal-Kondizzjonijiet tal-Impjeg għall-aġenti l-oħra li tiddelega is-setgħat ta' hatra rilevanti lid-Direttur Eżekuttiv u tiddefinixxi l-kondizzjonijiet li bihom din id-delegazzjoni tal-kompetenzi tista' tiġi sospiżta. Id-Direttur Eżekuttiv għandu jirrapporta lura lill-Bord Amministrattiv dwar l-eżerċizzju ta' dawk is-setgħat delegati. Id-Direttur Eżekuttiv għandu jkun awtorizzat li jissottodelega dawn is-setgħat.

Skont it-tieni subparagrafu ta' dan il-paragrafu, fil-każ ta' ċirkustanzi eċċezzjonali, il-Bord Amministrattiv jista', permezz ta' deċiżjoni, jissospendi temporanjament id-delega tas-setgħat tal-awtorità tal-hatra lid-Direttur Eżekuttiv u ta' dawk sottodelegati minn dan tal-aħħar, u jeżerċitahom hu stess jew jiddelegahom lil wiehed mill-membri tiegħu jew lil xi membru tal-persunal iehor minbarra d-Direttur Eżekuttiv.

⁽¹⁾ Regolamenti tal-Persunal tal-Uffiċċjali u l-Kondizzjonijiet ta' Impjeg ta' Aġenti Ohra tal-Unjoni Ewropea stabbiliti fir-Regolament tal-Kunsill (KEE, Euratom, KEFA) Nru 259/68 (GU L 56, 4.3.1968, p. 1).

▼ **M1**

Madankollu, b'deroga mit-tieni subparagrafu, il-Bord tad-Diretturi għandu jiddelega lill-president tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà s-setgħat imsemmija fl-ewwel paragrafu f'dak li jirrigwarda r-reklutaġġ, il-valutazzjoni u l-klassifikazzjoni mill-ġdid tal-persunal involut fl-attivitajiet koperti mill-Kapitolu III kif ukoll il-miżuri dixxiplinarji li għandhom jittiehdu kontra tali persunal.

Il-Bord Amministrattiv għandu jadotta l-miżuri ta' implimentazzjoni tar-Regolament tal-Persunal u l-kondizzjonijiet applikabbli għall-aġenti l-oħrajn skont il-proċedura prevista mill-Artikolu 110 tar-Regolament tal-Persunal. F'dak li jirrigwarda r-reklutaġġ, l-evalwazzjoni, ir-riklassifikazzjoni tal-persunal involut fl-attivitajiet koperti fil-Kapitolu III u l-miżuri dixxiplinari li għandhom jittiehdu fil-konfront tiegħu, għandu qabel jitqies l-osservazzjonijiet tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà.

Għandu jadotta wkoll deċiżjoni li tistipula regoli dwar l-issekondar ta' esperti nazzjonali lill-Aġenzija. Qabel ma jadotta dik id-deċiżjoni, il-Bord Amministrattiv għandu jikkonsulta mal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà fir-rigward tal-issekondar ta' esperti nazzjonali involuti fl-attivitajiet tal-akkreditament ta' sigurtà msemmeja fil-Kapitolu III u għandu jqis b'mod dovut l-osservazzjonijiet tiegħu.

4. Il-Bord Amministrattiv għandu jahtar id-Direttur Eżekuttiv u jista' jestendi jew itemm il-mandat tiegħu skont l-Artikolu 15b(3) u (4).

5. Il-Bord Amministrattiv għandu jeżerċita awtorità dixxiplinarja fuq id-Direttur Eżekuttiv fir-rigward tal-prestazzjoni tiegħu/tagħha, b'mod partikolari fir-rigward ta' kwistjonijiet ta' sigurtà li jaqgħu taht il-kompetenza tal-Aġenzija, hlief fir-rigward ta' attivitajiet imwettqa f'konformità mal-Kapitolu III.

*Artikolu 7***Direttur Eżekuttiv**

L-Aġenzija għandha tiġi gġestita mid-Direttur Eżekuttiv tagħha, li għandu jwettaq dmirijietu taht is-supervizjoni tal-Bord Amministrattiv, mingħajr preġudizzju għas-setgħat mogħtija skont l-Artikoli 11 u 11a lill-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà u lill-President tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà rispettivament.

Mingħajr preġudizzju għas-setgħat tal-Kummissjoni u tal-Bord Amministrattiv, id-Direttur Eżekuttiv għandu jkun indipendenti fit-tweqqif tad-doveri tiegħu jew tagħha u la għandu jfittex u lanqas jieħu struzzjonijiet mingħand xi gvern jew minn xi korp ieħor.

*Artikolu 8***Kompiti tal-Direttur Eżekuttiv**

Id-Direttur Eżekuttiv għandu jwettaq il-kompiti li ġejjin:

- (a) jirrappreżenta lill-Aġenzija, bl-eċċezzjoni tal-attivitajiet u d-deċiżjonijiet meħuda f'konformità mal-Kapitoli II u III u jiffirma l-ftehimiet ta' delega msemmeja fl-Artikolu 14(2) tar-Regolament (UE) Nru 1285/2013, f'konformità mal-punt (j) tal-Artikolu 6(2) ta' dan ir-Regolament;

▼ **M1**

- (b) ihejji l-arrangamenti ta' hidma bejn l-Aġenzija u l-ESA msemmija fl-Artikolu 14(4) tar-Regolament (UE) Nru 1285/2013 u jipprezentahom lill-Bord Amministrattiv f'konformità mal-punt (k) tal-Artikolu 6(2) ta' dan ir-Regolament u jiffirmahom wara li jirċievi l-approvazzjoni tal-Bord Amministrattiv;
- (c) jipprepara l-hidma tal-Bord Amministrattiv u jippartecipa, minghajr id-dritt tal-vot, fil-hidma tal-Bord Amministrattiv, soġġett għat-tieni subparagrafu tal-Artikolu 5(5);
- (d) jimplementa d-deċiżjonijiet mehuda mill-Bord Amministrattiv;
- (e) jipprepara l-programmi ta' hidma pluriennali u annwali tal-Aġenzija u jipprezentahom lill-Bord Amministrattiv għall-approvazzjoni, minbarra l-partijiet ippreparati u adottati mill-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà f'konformità mal-punti (a) u (b) tal-Artikolu 11(4);
- (f) jimplementa l-programmi ta' hidma pluriennali u annwali, minbarra l-partijiet implimentati mill-President tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà f'konformità mal-punt (b) tal-Artikolu 11a(1);
- (g) jipprepara rapport ta' progress dwar l-implimentazzjoni tal-programm ta' hidma annwali u, fejn rilevanti, tal-programm ta' hidma pluriennali għal kull laqgħa tal-Bord Amministrattiv, li jkun fih, minghajr ebda tibdil, is-sezzjoni mhejjija mill-President tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà, f'konformità mal-punt (d) tal-Artikolu 11a(1);
- (h) jipprepara r-rapport annwali dwar l-attivitajiet u l-prospetti tal-Aġenzija minbarra s-sezzjoni ppreparata u adottata mill-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà f'konformità mal-punt (c) tal-Artikolu 11(4) dwar l-attivitajiet koperti mil-Kapitolu III, u jipprezentahom lill-Bord Amministrattiv għall-approvazzjoni;
- (i) jiehu l-mizuri kollha meħtieġa, inkluż l-adozzjoni ta' struzzjonijiet amministrattivi interni u l-pubblikazzjoni ta' avvizi, sabiex jiżgura li l-funzjonament tal-Aġenzija f'konformità ma' dan ir-Regolament;
- (j) ifassal abbozz ta' dikjarazzjoni tad-dhul pproġettat u l-hruġ tal-Aġenzija f'konformità mal-Artikolu 13, u jimplementa l-baġit f'konformità mal-Artikolu 14;
- (k) jiżgura li l-Aġenzija, bħala l-operatur taċ-Ċentru ta' Monitoraġġ tas-Sigurtà Galileo, tkun kapaci tirrispondi għal struzzjonijiet previsti skont l-Azzjoni Kongunta tal-Kunsill 2004/552/PESK ⁽¹⁾ u li ttwettaq ir-rwol tagħha kif imsemmi fl-Artikolu 6 tad-Deċiżjoni Nru 1104/2011/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽²⁾;

⁽¹⁾ Azzjoni Kongunta tal-Kunsill 2004/552/PESK tat-12 ta' Lulju 2004 dwar aspetti tal-operazzjoni tas-sistema Ewropea tar-radjunavigazzjoni bis-satellita li jaffettwaw is-sigurtà tal-Unjoni Ewropea (GU L 246, 20.7.2004, p. 30).

⁽²⁾ Deċiżjoni Nru 1104/2011/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Ottubru 2011 dwar ir-regoli ta' aċċess għas-servizz pubbliku regolat offrut mis-sistema dinjija ta' navigazzjoni bis-satellita li għiet stabbilita taht il-programm Galileo (GU L 287, 4.11.2011, p. 1).

▼ M1

- (l) jiżgura ċ-ċirkolazzjoni tal-informazzjoni kollha rilevanti, b'mod partikolari fir-rigward tas-sigurtà, bejn il-korpi tal-Aġenzija msemmija fl-Artikolu 3(1) ta' dan ir-Regolament;
- (m) jikkomunika lill-Kummissjoni l-fehma tal-Aġenzija dwar speċifikazzjonijiet tekniċi u operattivi mehtieġa għall-implimentazzjoni tal-evoluzzjonijiet tas-sistemi msemmija fil-punt (d) tal-Artikolu 12(3) tar-Regolament (UE) Nru 1285/2013, inkluza għad-definizzjoni tal-proċeduri ta' aċċettazzjoni u rieżami, u l-attivitajiet ta' riċerka li jappoġġaw dawk l-evoluzzjonijiet;
- (n) ihejji, f'kooperazzjoni mill-qrib mal-President tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà dwar materji marbuta ma' attivitajiet ta' akkreditament ta' sigurtà koperti fil-Kapitolu III ta' dan ir-Regolament, l-istrutturi organizzattivi tal-Aġenzija u jipprezentahom għall-approvazzjoni lill-Bord Amministrattiv;
- (o) jeżerċita, fir-rigward tal-persunal tal-Aġenzija, is-setgħat imsemmija fl-ewwel subparagrafu tal-Artikolu 6(3), sal-punt li dawk is-setgħat għandhom jiġu ddelegati lilu f'konformità mat-tieni subparagrafu tiegħu;
- (p) jadotta, wara approvazzjoni mill-Bord Amministrattiv, il-miżuri mehtieġa biex jistabbilixxi ufficċji lokali fl-Istati Membri jew f'pajjiżi terzi f'konformità mal-Artikolu 4(3);
- (q) jiżgura li jiġu pprovduti s-segretarjat u r-riżorsi kollha mehtieġa għall-funzjonament adatt lill-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà, lill-korpi msemmija fl-Artikolu 11(11) u lill-President tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà;
- (r) jipprepara pjan ta' azzjoni għall-iżgurar tas-segwitu tal-konkluzjonijiet u r-rakkomandazzjonijiet tal-ewwelwazzjonijiet u l-awditjar msemmija fl-Artikolu 26, bl-eċċezzjoni tat-taqsima tal-pjan ta' azzjoni dwar l-attivitajiet kopert mill-Kapitolu III, u jipprezenta, wara li jkun inkorpora, mingħajr ebda tibdil, it-taqsima mfassla mill-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà, rapport ta' progress darbejn fis-sena lill-Kummissjoni, li għandu wkoll jiġi pprezentat lill-Bord Amministrattiv għall-informazzjoni;
- (s) jiehu l-miżuri li ġejjin għall-protezzjoni tal-interessi finanzjarji tal-Unjoni:
 - (i) miżuri ta' prevenzjoni kontra l-frodi, il-korruzzjoni jew kwalunkwe attività oħra illegali u għandu jagħmel użu minn miżuri supervizzorji effikaċi;
 - (ii) fejn jinstabu l-irregolaritajiet, jirkupra l-ammonti li ma kellhomx jithallsu u, fejn ikun il-każ, japplikaw penaltajiet amministrattivi u finanzjarji effikaċi, proporzjonati u diżwazivi;
- (t) ifassal strateġija kontra l-frodi għall-Aġenzija li hija proporzjonata għar-riskju ta' frodi, li tiegħu f'kunsiderazzjoni analiżi bejn l-ispejjeż u l-benefiċċji tal-miżuri li għandhom jiġu implimentati u li tiegħu kont tas-sejbiet u r-rakkomandazzjonijiet li jirriżultaw mill-investigazzjonijiet tal-OLAF u jipprezentaha lill-Bord Amministrattiv għall-approvazzjoni.

▼ **M1***Artikolu 8a***Programmi ta' hidma u rapport annwali**

1. Il-programm ta' hidma pluriennali tal-Aġenzija msemmi fil-punt (a) tal-Artikolu 6(2) għandu jistabbilixxi l-azzjonijiet li għandhom jitwettqu mill-Aġenzija matul il-perijodu kopert mill-qafas finanzjarju pluriennali previst fl-Artikolu 312 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, inklużi l-azzjonijiet marbuta mar-relazzjonijiet internazzjonali u mal-komunikazzjoni li tagħhom hija responsabbli. Dan il-programm għandu jistabbilixxi programmar strateġiku ġenerali, inkluż l-oġettivi, l-istadji l-aktar importanti, ir-riżultati mistennija u l-indikaturi tal-prestazzjoni, u l-programmar tar-riżorsi, inklużi r-riżorsi umani u finanzjarji allokat i għal kull attività. Għandu jqis l-ewalwazzjonijiet u l-awditjar msemmija fl-Artikolu 26 ta' dan ir-Regolament. Għal finijiet ta' informazzjoni, il-programm ta' hidma pluriennali għandu jinkludi wkoll deskrizzjoni tat-trasferiment ta' kompiti fdati lill-Aġenzija mill-Kummissjoni, inklużi l-kompiti tal-ġestjoni tal-programm imsemmija fl-Artikolu 14(2) tar-Regolament (UE) Nru 1285/2013.

2. Il-programm ta' hidma annwali msemmi fil-punt (b) tal-Artikolu 6(2) ta' dan ir-Regolament għandu jkun ibbażat fuq il-programm ta' hidma pluriennali. Huwa għandu jistabbilixxi l-azzjonijiet li għandhom jitwettqu mill-Aġenzija matul is-sena li ġejja, inklużi l-azzjonijiet marbuta mar-relazzjonijiet internazzjonali u mal-komunikazzjoni li tagħhom hija responsabbli. Il-programm ta' hidma pluriennali għandu jinkludi oġettivi dettaljati u riżultati mistennija, inklużi indikaturi tal-prestazzjoni. Huwa għandu jindika b'mod ċar liema huma l-kompiti li ždiedu, inbidlu jew tħassru bi tqabbil mas-sena finanzjarja ta' qabel u t-tibdiliet fl-indikaturi tal-prestazzjoni u l-valuri tal-miri tagħhom. Dan il-programm għandu wkoll jistabbilixxi r-riżorsi umani u finanzjarji allokat i għal kull attività. Għal finijiet ta' informazzjoni, għandu jinkludi l-kompiti fdati lill-Aġenzija mill-Kummissjoni permezz ta' ftehim ta' delega, skont il-każ, skont l-Artikolu 14(2) tar-Regolament (UE) Nru 1285/2013.

3. Wara l-adozzjoni mill-Bord Amministrattiv, id-Direttur Eżekuttiv għandu jibgħat il-programmi ta' hidma pluriennali u annwali lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kummissjoni u lill-Istati Membri, u għandu jippubblika sommarju eżekuttiv tagħhom.

4. Ir-rapport annwali msemmi fl-Artikolu 8(h) ta' dan ir-Regolament għandu jinkludi informazzjoni dwar:

- (a) l-implimentazzjoni tal-programmi ta' hidma pluriennali u annwali, inkluż fir-rigward tal-indikaturi tal-prestazzjoni;
- (b) l-implimentazzjoni tal-baġit u l-pjan ta' politika dwar il-persunal;
- (c) is-sistemi ta' ġestjoni u kontroll intern tal-Aġenzija u l-progress miksub fl-implimentazzjoni tas-sistemi u t-tekniki ta' ġestjoni tal-proġetti msemmija fl-Artikolu 11(e) tar-Regolament (UE) Nru 1285/2013;
- (d) kwalunkwe mizura biex tittejjeb il-prestazzjoni ambjentali tal-Aġenzija;

▼ M1

- (e) is-sejbiet tal-awditu intern u estern u s-segwitu għar-rakkomandazzjonijiet tal-awditu u għar-rakkomandazzjoni tar-rilaxx;
- (f) id-dikjarazzjoni ta' assigurazzjoni tad-Direttur Eżekuttiv.

Sommarju eżekuttiv tar-rapport annwali għandu jsir pubbliku.

▼ B

KAPITOLU II

ASPETTI RELATATI MAS-SIGURITÀ TAL-UNJONI EWROPEA JEW TAL-ISTATI MEMBRI TAGHHA

*Artikolu 9***Azzjoni Kongunta****▼ M1**

1. F'konformità mal-Artikolu 16 tar-Regolament (UE) Nru 1285/2013, kull meta s-sigurtà tal-Unjoni jew tal-Istati Membri tista' tiġi affettwata mill-funzjonament tas-sistemi, għandhom japplikaw il-proċeduri stabbiliti fl-Azzjoni Kongunta 2004/552/PESK.

▼ B

2. Id-deċiżjonijiet dwar l-akkreditazzjoni tas-sigurtà meħuda f'konformità mal-Kapitolu III, kif ukoll ir-riskji residwi identifikati, għandhom jiġu komunikati mill-Kummissjoni lill-Kunsill għall-informazzjoni.

KAPITOLU III

AKKREDITAZZJONI TAS-SIGURTÀ GĦAS-SISTEMI TAL-GNSS EWROPEJ

▼ M1*Artikolu 10***Prinċipji Ġenerali**

L-attivitajiet ta' akkreditament ta' sigurtà għas-sistemi tal-GNSS Ewropej imsemmija f'dan il-Kapitolu għandhom jitwettqu f'konformità mal-prinċipji li ġejjin:

- (a) attivitajiet u deċiżjonijiet dwar l-akkreditament ta' sigurtà għandhom jitwettqu f'kontest ta' responsabbiltà kollettiva għas-sigurtà tal-Unjoni u tal-Istati Membri;
- (b) għandhom isiru sforzi sabiex id-deċiżjonijiet jittiehdu bil-kunsens;
- (c) l-attivitajiet dwar l-akkreditament ta' sigurtà għandhom jitwettqu bl-użu ta' approċċ tal-valutazzjoni u l-ġestjoni tar-riskju, filwaqt li jiġu kkunsidrati r-riskji għas-sigurtà tas-sistemi Ewropej GNSS kif ukoll l-impatt fuq l-ispejjeż jew l-iskeda ta' kwalunkwe miżura biex jiġu mitigati r-riskji, b'kont meħud tal-oġettiv li ma jitnaqqasx il-livell ġenerali tas-sigurtà tas-sistemi;
- (d) id-deċiżjonijiet dwar l-akkreditament ta' sigurtà għandhom jithejjew u jitwettqu minn professjonisti li huma debitament kwalifikati fil-qasam tal-akkreditament ta' sistemi kumplessi, li jkollhom livell adegwat ta' approvazzjoni tas-sigurtà, u li għandhom jaġixxu b'mod oġgettiv;
- (e) għandhom isiru sforzi sabiex jiġu kkonsultati l-partijiet rilevanti kollha b'interess fi kwistjonijiet ta' sigurtà;

▼ **MI**

- (f) l-attivitajiet ta' akkreditament ta' sigurtà għandhom jitwettqu mill-partijiet interessati rilevanti kollha skont strategija ta' akkreditament ta' sigurtà minghajn preġudizzju għar-rwol tal-Kummissjoni Ewropea kif definit fir-Regolament (UE) Nru 1285/2013;
- (g) id-deċiżjonijiet dwar l-akkreditament ta' sigurtà, b'segwitu għall-proċess definit fl-istrategija rilevanti għall-akkreditament ta' sigurtà, għandhom ikunu bbażati fuq deċiżjonijiet lokali dwar l-akkreditament ta' sigurtà mehuda mill-awtoritajiet nazzjonali għall-akkreditament ta' sigurtà rispettivi tal-Istati Membri;
- (h) proċess ta' monitoraġġ permanenti, trasparenti u li jinftiehem kompletament għandu jiżgura li r-riskji tas-sigurtà għal sistemi tal-GNSS Ewropej ikunu magħrufa, li l-miżuri tas-sigurtà huma definiti biex inaqqsu tali riskji sa livell aċċettabbli fid-dawl tal-htigijiet tas-sigurtà tal-Unjoni u tal-Istati Membri tagħha u għat-tmexxija minghajn xkiel tal-programmi u li daww il-miżuri jiġu applikati f'konformità mal-kuncett tad-difiża profonda. L-effettività ta' tali miżuri għandha tiġi evalwata kontinwament. Il-proċess relatat mal-valutazzjoni u l-ġestjoni tar-riskju għandu jitmexxa bhala proċess iterattiv b'mod kongunt mill-partijiet interessati tal-programmi;
- (i) id-deċiżjonijiet tal-akkreditament ta' sigurtà għandhom jittiehdu b'mod strettament indipendenti, inkluż fir-rigward tal-Kummissjoni u ta' korpi oħra responsabbli għall-implimentazzjoni tal-programmi u għall-provvista ta' servizzi, kif ukoll fir-rigward tad-Direttur Eżekuttiv u l-Bord Amministrattiv tal-Aġenzija;
- (j) l-attivitajiet tal-akkreditament ta' sigurtà għandhom jitwettqu b'konsiderazzjoni xierqa għall-htieġa ta' koordinament adegwat, bejn il-Kummissjoni u l-awtoritajiet responsabbli għall-implimentazzjoni tal-provvisti tas-sigurtà;
- (k) l-informazzjoni klassifikata tal-UE għandha tiġi trattata u mharsa mill-partijiet interessati kollha involuti fl-implimentazzjoni tal-programmi f'konformità mal-prinċipji bażiċi u l-istandards minimi stabbiliti mir-regoli rispettivi ta' sigurtà tal-Kunsill u tal-Kummissjoni dwar il-protezzjoni tal-informazzjoni klassifikata tal-UE.

*Artikolu 11***Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà**

1. Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà għas-sistemi tal-GNSS Ewropej (il-“Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà”) huwa b'dan stabbilit biex iwettaq il-kompiti elenkati f'dan l-Artikolu.
2. Il-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà għandu jwettaq il-kompiti tiegħu minghajn preġudizzju għar-responsabbiltà li ġiet inkarigata biha l-Kummissjoni bir-Regolament (UE) Nru 1285/2013, b'mod partikolari għal kwistjonijiet relatati mas-sigurtà, u minghajn preġudizzju għall-kompetenzi tal-Istati Membri fir-rigward tal-akkreditament ta' sigurtà.
3. Bhala awtorità ta' akkreditament ta' sigurtà, il-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà għandu, fir-rigward tal-akkreditament ta' sigurtà għas-sistemi tal-GNSS Ewropej, ikun responsabbli:
 - (a) li jiddefinixxi u japprova strategija ta' akkreditament ta' sigurtà li tistabbilixxi:
 - (i) l-ambitu tal-attivitajiet mehtieġa biex jitwettaq u jinzamm l-akkreditament tas-sistemi tal-GNSS Ewropej u l-interkonnessjoni potenzjali tagħhom ma' sistemi oħrajn;

▼ **M1**

- (ii) proċess ta' akkreditament ta' sigurtà għas-sistemi tal-GNSS Ewropej b'livell ta' dettall li jkun jaqbel mal-livell meħtieġ ta' assigurazzjoni u li jiddikjara b'mod ċar il-kondizzjonijiet ta' approvazzjoni; dak il-proċess għandu jitwettaq f'konformità mar-rekwiziti rilevanti, b'mod partikolari dawk imsemmija fl-Artikolu 13 tar-Regolament (UE) Nru 1285/2013;
 - (iii) ir-rwol tal-partijiet interessati rilevanti involuti fil-proċess ta' akkreditament;
 - (iv) skeda ta' akkreditament f'konformità mal-fażijiet tal-programmi, b'mod partikolari fir-rigward tal-użu tal-infrastruttura, il-provvista ta' servizzi u l-evoluzzjoni;
 - (v) il-prinċipji tal-akkreditament ta' sigurtà għan-netwerks konnessi mas-sistemi u t-tagħmir tal-PRS konness mas-sistema stabbilita skont il-programm Galileo li għandu jsir mill-entitajiet nazzjonali tal-Istati Membri kompetenti fi kwistjonijiet ta' sigurtà;
- (b) li jiehu deċizzjonijiet dwar l-akkreditament ta' sigurtà, b'mod partikolari dwar l-approvazzjoni tal-illanċar ta' satelliti, l-awtorizzazzjoni biex jiġu operati s-sistemi fil-konfigurazzjonijiet differenti tagħhom u għad-diversi servizzi sa u inkluż is-sinjali fl-ispazju, u l-awtorizzazzjoni għall-funzjonament tal-istazzjonijiet tal-art. Fir-rigward tan-netwerks u t-tagħmir tal-PRS konnessi mas-sistema stabbilita skont il-programm Galileo, il-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà għandu jieħde deċizzjonijiet biss dwar l-awtorizzazzjoni ta' korpi li jżviluppaw u jiffabrikaw riċevituri tal-PRS jew moduli ta' sigurtà tal-PRS, b'kont meħud tal-parir ipprovdut mill-entitajiet nazzjonali kompetenti fil-kwistjonijiet ta' sigurtà u r-riskji ġenerali ta' sigurtà;
- (c) jeżamina u, minbarra fir-rigward ta' dokumenti li għandhom jiġu adottati mill-Kummissjoni skont l-Artikolu 13 tar-Regolament (UE) Nru 1285/2013 u l-Artikolu 8 tad-Deċiżjoni Nru 1104/2011/UE, japprova d-dokumentazzjoni kollha relatata mal-akkreditament ta' sigurtà;
- (d) jagħti parir, fil-qasam tal-kompetenza tiegħu, lill-Kummissjoni fl-elaborazzjoni tal-abbozz ta' testi għal atti msemmija fl-Artikolu 13 tar-Regolament (UE) Nru 1285/2013 u l-Artikolu 8 tad-Deċiżjoni Nru 1104/2011/UE, inkluż għall-istabiliment ta' proċeduri operattivi ta' sigurtà (SecOps), u jipprovdidi dikjarazzjoni bil-pożizzjoni tal-ġeluq tiegħu;
- (e) jeżamina u japprova l-valutazzjoni tar-riskju għas-sigurtà żviluppata f'konformità mal-proċess ta' monitoraġġ imsemmi fl-Artikolu 10(h), b'kont meħud tal-konformità mad-dokumenti msemmija fil-punt (2c) ta' dan il-paragrafu u dawk żviluppata f'konformità mal-Artikolu 13 tar-Regolament (UE) Nru 1285/2013 u l-Artikolu 8 tad-Deċiżjoni Nru 1104/2011/UE; jikkoopera mal-Kummissjoni biex jiġu ddefiniti l-mizuri ta' mitigazzjoni tar-riskji;
- (f) jivverifika l-implimentazzjoni ta' mizuri ta' sigurtà relatati mal-akkreditament ta' sigurtà tas-sistemi tal-GNSS Ewropej billi jwettaq jew jisponsorja valutazzjonijiet ta' sigurtà, ispezzjonijiet jew analiżi, f'konformità mal-Artikolu 12(b) ta' dan ir-Regolament;
- (g) japprova l-għażla tal-prodotti approvati u l-mizuri li jipproteġu kontra s-smiegh bil-mohbi elettroniku (TEMPEST) u tal-prodotti kriptografiċi approvati użati biex tiġi pprovduta sigurtà għas-sistemi tal-GNSS Ewropej;

▼ **M1**

- (h) japprova, jew fejn ikun rilevanti, jipparteċipa fl-approvazzjoni kongunta, flimkien mal-entità rilevanti kompetenti fi kwistjonijiet ta' sigurtà, tal-interkonnessioni tas-sistemi tal-GNSS Ewropej ma' sistemi oħrajn;
- (i) jaqbel mal-Istat Membru rilevanti dwar il-mudell għall-kontroll tal-aċċess imsemmi fl-Artikolu 12(c);
- (j) abbażi tar-rapporti dwar ir-riskju msemija fil-paragrafu 11 ta' dan l-Artikolu, jinforma lill-Kummissjoni dwar il-valutazzjoni ta' riskju tiegħu u jagħti parir lill-Kummissjoni dwar għażliet għat-trattament ta' riskju residwu għal deċiżjoni partikolari ta' akkreditament ta' sigurtà;
- (k) jassisti lill-Kunsill, f'kollegament mill-qrib mal-Kummissjoni, fl-implimentazzjoni tal-Azzjoni Kongunta 2004/552/PESK fuq talba speċifika tal-Kunsill;
- (l) iwettaq il-konsultazzjonijiet meħtieġa sabiex iwettaq il-kompiti tiegħu.

4. Il-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà għandu wkoll:

- (a) ihejji u japprova dik il-parti tal-programm ta' hidma pluriennali msemija fl-Artikolu 8a(1), dwar l-attivitajiet operazzjonali koperti minn dan il-Kapitolu u dwar ir-riżorsi finanzjarji u umani meħtieġa għat-twettiq ta' dawk l-attivitajiet, u jipprezentaha f'hin adegwat lill-Bord Amministrattiv sabiex din tista' tiġi integrata fil-programm ta' hidma pluriennali;
- (b) ihejji u japprova l-parti tal-programm ta' hidma annwali msemija fl-Artikolu 8a(2), dwar l-attivitajiet operazzjonali koperti minn dan il-Kapitolu u dwar ir-riżorsi finanzjarji u umani meħtieġa għat-twettiq ta' dawk l-attivitajiet, u jipprezentaha f'hin adegwat lill-Bord Amministrattiv sabiex din tista' tiġi integrata fil-programm ta' hidma annwali;
- (c) ihejji u japprova dik il-parti tar-rapport annwali msemija fil-punt (h) tal-Artikolu 6(2) dwar l-attivitajiet u l-prospettivi tal-Aġenzija koperti minn dan il-Kapitolu u dwar ir-riżorsi finanzjarji u umani meħtieġa għat-twettiq ta' dawk l-attivitajiet u prospettivi, u jipprezentaha f'hin adegwat lill-Bord Amministrattiv sabiex din tista' tiġi integrata fir-rapport annwali;
- (d) jadotta u jippubblika r-regoli ta' proċedura tiegħu.

5. Il-Kummissjoni għandha żżomm lill-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà kontinwament infurmat dwar l-impatt ta' kwalunkwe deċiżjoni prevista mill-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà dwar it-tnexxija tajba tal-programmi u l-implimentazzjoni ta' pjani għat-trattament ta' riskju residwu. Il-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà għandu jiehu nota ta' kwalunkwe opinjoni ta' dan it-tip tal-Kummissjoni.

6. Id-deċiżjonijiet tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà għandhom ikunu indirizzati lill-Kummissjoni.

▼ M1

7. Il-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà għandu jkun magħmul minn rappreżentant wiehed minn kull Stat Membru, minn rappreżentant wiehed mill-Kummissjoni u minn rappreżentant tar-Rappreżentant Gholi, L-Istati Membri, il-Kummissjoni u r-Rappreżentant Gholi għandhom jagħmlu hilitom biex jillimitaw it-tibdil tar-rappreżentanti rispettivi tagħhom fil-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà. Il-mandat tal-membri tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà għandu jkun ta' erba' snin u għandu jkun jista' jiġġedded. Għandu jiġi mistieden rappreżentant tal-ESA biex jattendi l-laqgħat tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà bħala osservatur. Fuq bazi eċċezzjonali, rappreżentanti ta' pajjiżi terzi jew ta' organizzazzjonijiet internazzjonali jistgħu wkoll jiġu mistiedna jattendu dawn il-laqgħat bħala osservaturi għal kwistjonijiet relatati direttament ma' dawk il-pajjiżi terzi jew organizzazzjonijiet internazzjonali. L-arranġamenti għal tali partecipazzjoni ta' rappreżentanti ta' pajjiżi terzi jew ta' organizzazzjonijiet internazzjonali u l-kondizzjonijiet għaliha għandhom jiġu stabbiliti fil-ftehimiet imsemmija fl-Artikolu 23(1) u għandhom ikunu konformi mar-regoli ta' proċedura tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà.

8. Il-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà għandu jahtar President u Viċi President minn fost il-membri tiegħu b'maġġoranza ta' żewġ terzi tal-membri kollha li għandhom id-dritt tal-vot. Il-Viċi President għandu awtomatikament jiehu post il-President meta il-President ma jkunx jista' jaqdi dmirijietu/ma tkunx tista' taqdi dmirijietha.

Il-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà għandu jkollu s-setgħa li jneħhi mill-kariga lill-President, lill-Viċi President, jew lit-tnejn. Huwa għandu jadotta d-deċiżjoni ta' tneħhija b'maġġoranza ta' żewġ terzi.

Il-mandat tal-President u tal-Viċi President tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà għandu jkun ta' sentejn u jista' jiġġedded għal darba wahda. Il-mandat ta' kwalunkwe persuna minn dawn għandu jintemm jekk ma tibqax membru tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà.

9. Il-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà għandu jkollu aċċess għar-riżorsi umani u dawk materjali kollha meħtieġa biex jipprovdi funzjonijiet ta' appoġġ amministrattiv adatti u biex ikun jista', flimkien mal-korpi msemmija fil-paragrafu 11, iwettaq il-kompiti tiegħu b'mod indipendenti, b'mod partikolari meta jittratta fajls, jagħti bidu għal u jimmonitorja l-implimentazzjoni ta' proċeduri ta' sigurtà u jwettaq awditjar tas-sigurtà ta' sistema, ihejji deċiżjonijiet u jorganizza l-laqgħat tiegħu. Għandu wkoll ikollu aċċess għal kull informazzjoni li jkollha l-Aġenzija li hija meħtieġa għat-twettiq tal-kompiti tiegħu, mingħajr preġudizzju għall-prinċipji ta' awtonomija u ta' indipendenza msemmija fl-Artikolu 10(i).

10. Il-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà u l-persunal tal-Aġenzija li jkun taht is-supervizjoni tiegħu għandhom iwettqu x-xogħol tagħhom b'mod li jiżgura l-awtonomija u l-indipendenza fil-konfront ta' attivitajiet oħrajn tal-Aġenzija, b'mod partikolari fil-konfront tal-attivitajiet operazzjonali marbuta mal-isfruttar tas-sistemi, f'konformità mal-objettivi tal-programm. Għal dak il-ghan, għandha tiġi stabbilita fi hdan l-Aġenzija diviżjoni effettiva fl-organizzazzjoni bejn il-persunal involut f'attivitajiet koperti minn dan il-Kapitolu u l-persunal l-ieħor tal-Aġenzija. Il-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà għandu jinforma minnufih lid-Direttur Eżekuttiv, lill-Bord Amministrattiv u lill-Kummissjoni bi kwalunkwe ċirkostanza li tista' tfixxkel l-awtonomija u l-indipendenza tiegħu. Fil-każ li ma jinstab l-ebda rimedju fi hdan l-Aġenzija, il-Kummissjoni għandha teżamina s-sitwazzjoni, b'konsultazzjoni mal-partijiet rilevanti. Abbażi tal-eżitu ta' dak l-eżami, il-Kummissjoni għandha tiehu miżuri adatti ta' mitigazzjoni li għandhom jiġu implimentati mill-Aġenzija, u għandha tinforma lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill b'dan.

▼ **MI**

11. Il-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà għandu jistabbilixxi korpi subordinati speċjali, li jaġixxu fuq l-istruzzjonijiet tiegħu, sabiex jindirizzaw kwistjonijiet speċifiċi. B'mod partikolari, filwaqt li jiżgura l-kontinwità mehtieġa tal-hidma, huwa għandu jistabbilixxi panel biex iwettaq eżamijiet ta' analiżi tas-sigurtà u testijiet biex jipproduċi r-rapporti rilevanti dwar ir-riskju sabiex jassistih fit-tnejn tad-deċiżjonijiet tiegħu. Il-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà jista' jistabbilixxi u jżarma gruppi ta' esperti sabiex jikkontribwixxu għall-hidma ta' dan il-panel.

12. Mingħajr preġudizzju għall-kompetenza tal-Istati Membri u l-kompitu tal-Aġenzija msemmija fil-punt (a)(i) tal-Artikolu 14(1) tar-Regolament (UE) Nru 1285/2013, matul il-fażi ta' implimentazzjoni tal-programm Galileo, għandu jiġi stabbilit grupp ta' esperti tal-Istati Membri taħt is-superviżjoni tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà biex iwettaq il-kompiti tal-Awtorità tad-Distribuzzjoni Kriptografika (CDA) relatati mal-ġestjoni tal-materjal kriptografiku tal-UE b'mod partikolari għal:

- (i) il-ġestjoni tal-kodiċijiet tat-titjiriet u kodiċijiet oħra mehtieġa għall-funzjonament tas-sistema stabbilita skont il-programm Galileo;
- (ii) il-verifika tal-istabbiliment u l-infurzar tal-proċeduri għall-kontabbiltà, it-trattament sigur, il-ħżin u d-distribuzzjoni tal-kodiċijiet PRS.

13. Jekk ma jkunx jista' jintlaħaq kunsens f'konformità mal-prinċipji ġenerali msemmija fl-Artikolu 10 ta' dan ir-Regolament, il-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà għandu jiehu deċiżjonijiet abbażi ta' votazzjoni bil-maġġoranza, kif previst fl-Artikolu 16 tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea u mingħajr preġudizzju għall-Artikolu 9 ta' dan ir-Regolament. Ir-rappreżentant tal-Kummissjoni u r-rappreżentant tar-RGħ m'għandhomx jivvutaw. Il-President tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà għandu jiffirma, f'isem il-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà, id-deċiżjonijiet adottati mill-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà.

14. Il-Kummissjoni għandha żzomm lill-Parlament Ewropew u l-Kunsill infurmati, mingħajr dewmien bla bżonn, dwar l-impatt tal-adozzjoni tad-deċiżjonijiet dwar l-akkreditament ta' sigurtà dwar it-tmexxija tajba tal-programmi. Jekk il-Kummissjoni tqis li deċiżjoni mehuda mill-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà jista' jkollha effett sinifikanti fuq it-tmexxija tajba tal-programmi, pereżempju fir-rigward ta' spejjeż, skeda u prestazzjoni, hija għandha tinforma minnufih lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill.

15. B'kont mehud tal-fehmiet tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, li għandhom jiġu espressi fi żmien xahar, il-Kummissjoni tista' tadotta kwalunkwe miżura adegwata f'konformità mar-Regolament (UE) Nru 1285/2013.

16. Il-Bord Amministrattiv għandu jiġi informat perjodikament dwar l-iżvilupp tal-hidma tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà.

17. L-iskeda ta' żmien għall-hidma tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà għandha tirrispetta l-programm ta' hidma annwali msemmi fl-Artikolu 27 tar-Regolament (UE) Nru 1285/2013.

*Artikolu 11a***Kompiti tal-President tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà**

1. Il-President tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà għandu jwettaq il-kompiti li ġejjin:

▼ M1

- (a) jiġġestjona l-attivitajiet ta' akkreditament ta' sigurtà taht is-supervizjoni tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà;
- (b) jimplimenta l- parti tal-programmi ta' hidma pluriennali u annwali tal-Aġenzija koperti minn dan il-Kapitolu taht is-supervizjoni tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà;
- (c) jikkoopera mad-Direttur Eżekuttiv sabiex jgħinu jhejji l-abbozz tal-pjan ta' stabbiliment imsemmi fl-Artikolu 13(3) u l-istrutturi organizzattivi tal-Aġenzija;
- (d) jipprepara t-taqsuma tar-rapport ta' progress imsemmi fl-Artikolu 8(f), dwar l-attivitajiet operazzjonali koperti minn dan il-Kapitolu u jipprezentaha f'hin adegwat lill-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà u lid-Direttur Eżekuttiv sabiex din tista' tiġi integrata fir-rapport ta' progress;
- (e) jipprepara t-taqsimatar-rapport annwali u tal-pjan ta' azzjoni msemmija fl-Artikolu 8(h) u (r) rispettivament, dwar l-attivitajiet operazzjonali koperti minn dan il-Kapitolu u jipprezentaha fi żmien adegwat lid-Direttur Eżekuttiv;
- (f) jirrapprezenta lill-Aġenzija fl-attivitajiet u d-deċiżjonijiet koperti minn dan il-Kapitolu;
- (g) jeżerċita, fir-rigward tal-persunal tal-Aġenzija involut fl-attivitajiet li jaqgħu taht dan il-Kapitolu, is-setgħat imsemmija fl-ewwel subparagrafu tal-Artikolu 6(3), li huma ddelegati lill-lilha f'konformità mar-raba' subparagrafu tal-Artikolu 6(3).

2. Għall-attivitajiet koperti minn dan il-Kapitolu, il-Parlament Ewropew u l-Kunsill jistgħu jitolbu lill-President tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà skambju ta' fehmiet dwar il-hidma u l-prospetti tal-Aġenzija quddiem dawk l-istituzzjonijiet, inkluż fir-rigward tal-programmi ta' hidma pluriennali u annwali.

▼ B*Artikolu 12***Rwol tal-Istati Membri**

L-Istati Membri għandhom:

- (a) jgħaddu lill-Bord għall-Akkreditazzjoni tas-Sigurtà l-informazzjoni kollha li huma jikkunsidraw rilevanti għall-finijiet tal-akkreditazzjoni tas-sigurtà;

▼ M1

- (b) jippermetti li persuni debitament awtorizzati mahturin mill-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà, bi qbil ma' u taht is-supervizjoni tal-entitajiet nazzjonali kompetenti fi kwistjonijiet ta' sigurtà, ikollhom aċċess għal kwalunkwe informazzjoni u kwalunkwe zona u/jew sit relatati mas-sigurtà tas-sistemi li jaqgħu taht il-gurisdizzjoni tagħhom, f'konformità mal-liġijiet u r-regolamenti nazzjonali tagħhom, u mingħajr ebda diskriminazzjoni abbażi tan-nazzjonalità ta' ċittadini tal-Istati Membri, inkluż għal finijiet ta' awditjar u testijiet tas-sigurtà kif decizi mill-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà u tal-proċess ta' monitoraġġ tar-riskju ta' sigurtà msemmi fl-Artikolu 10(h). Dawn l-awditjar u t-testijiet għandhom jitwettqu f'konformità mal-prinċipji li ġejjin:
 - (i) l-importanza tas-sigurtà u tal-ġestjoni effikaċi tar-riskju fl-entitajiet ispezzjonati għandha tiġi enfasizzata;

▼ M1

- (ii) kontromizuri għall-mitigazzjoni tal-impatt speċifiku ta' telf ta' kunfidenzjalità, integrità jew disponibbiltà ta' informazzjoni klassifikata għandhom jiġu rakkomandati;

▼ B

- (c) ikunu responsabbli, kull wiehed minnhom, għat-thejjija ta' mudell għall-kontroll tal-aċċess, jiġifieri, deskrizzjoni jew lista ta' żoni/siti li għandhom jiġu akkreditati, u li għandha tkun maqbula minn qabel bejn l-Istati Membri u l-Bord għall-Akkreditazzjoni tas-Sigurtà, biex b'hekk jiġi żgurat li l-istess livell ta' aċċess qed jiġi pprovdut mill-Istati Membri kollha;
- (d) ikunu responsabbli, fil-livell lokali, għall-akkreditazzjoni tas-sigurtà taż-żoni li jinsabu fit-territorju tagħhom u li jagħmlu parti miż-żona tal-akkreditazzjoni tas-sigurtà tas-sistemi tal-GNSS Ewropej, u jirrapportaw, għal dan il-għan, lill-Bord għall-Akkreditazzjoni tas-Sigurtà.

KAPITOLU IV

DISPOŻIZZJONIJIET BAĠITARJI U FINANZJARJI

*Artikolu 13***Baġit**

1. Mingħajr preġudizzju għal riżorsi u hlasijiet dovuti ohra li għad iridu jiġu definiti, id-dhul tal-Aġenzija għandu jinkludi sussidju tal-Unjoni miżjud fil-budget ġenerali tal-Unjoni Ewropea sabiex jiġi żgurat bilanċ bejn id-dhul u l-infiq.
2. L-infiq tal-Aġenzija għandu jkopri l-infiq għall-persunal, għall-amministrazzjoni u għall-infrastruttura, l-ispejjeż operazzjonali u l-infiq assoċjat mal-funzjonament tal-Bord għall-Akkreditazzjoni tas-Sigurtà, inklużi l-korpi msemmija fl-Artikolu 11(11), u l-kuntratti u l-ftehimiet konklużi mill-Aġenzija biex twettaq il-kompiti li ġew fdati lilha.

▼ M1

3. Id-Direttur Eżekuttiv għandu, b'kollaborazzjoni mill-qrib mal-President tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà għall-attivitajiet koperti mill-Kapitolu III, ifassal abbozz tal-estimi ta' dhul u nfiq tal-Aġenzija għas-sena finanzjarja li jmiss, filwaqt li juri b'mod ċar id-distinzjoni bejn dawk l-elementi tal-abbozz tad-dikjarazzjoni tal-estimi li huma relatati mal-attivitajiet ta' akkreditament ta' sigurtà u l-attivitajiet l-ohra tal-Aġenzija. Il-President tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà jista' jikteb dikjarazzjoni dwar dak l-abbozz u d-Direttur Eżekuttiv għandu jibgħat kemm l-abbozz tal-estimi kif ukoll id-dikjarazzjoni lill-Bord Amministrattiv u lill-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà, flimkien ma' abbozz ta' tabella tal-persunal.

▼ B

4. Id-dhul u l-infiq għandhom ikunu bbilanċjati.

▼ M1

5. Kull sena, il-Bord Amministrattiv, abbażi tal-abbozz tal-estimi ta' dhul u nfiq u f'konsultazzjoni mill-qrib mal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà għall-attivitajiet koperti mill-Kapitolu III, għandu jfassal l-estimi ta' dhul u nfiq tal-Aġenzija għas-sena finanzjarja li jmiss.
6. Il-Bord Amministrattiv għandu jibgħat, sal-31 ta' Marzu, id-dikjarazzjoni tal-estimi, li għandha tinkludi abbozz ta' tabella tal-persunal flimkien mal-programm ta' hidma annwali proviżorju, lill-Kummissjoni

▼M1

u lil pajjiżi terzi jew organizzazzjonijiet internazzjonali li magħhom l-Unjoni tkun ikkonkludiet ftehimiet f'konformità mal-Artikolu 23(1).

▼B

7. Id-dikjarazzjoni tal-estimi għandha tintbagħat mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill (minn hawn 'il quddiem "l-awtorità baġitarja") flimkien mal-abbozz tal-baġit ġenerali tal-Unjoni Ewropea.

8. Abbażi tad-dikjarazzjoni tal-estimi, il-Kummissjoni għandha ddahhal fl-abbozz tal-baġit ġenerali tal-Unjoni Ewropea l-estimi li hi tikkunsidra meħtieġa għall-pjan ta' stabbiliment u l-ammont ta' sussidju li għandu jidhol fil-baġit ġenerali, li hi għandha tressaq quddiem l-awtorità baġitarja f'konformità mal-Artikolu 314 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea.

9. L-awtorità baġitarja għandha tawtorizza l-approprijazzjonijiet għas-sussidju lill-Aġenzija u għandha tadotta l-pjan ta' stabbiliment għall-Aġenzija.

10. Il-baġit għandu jiġi adottat mill-Bord Amministrattiv. Huwa għandu jsir finali wara l-adozzjoni definittiva tal-baġit ġenerali tal-Unjoni Ewropea. Fejn adatt, huwa għandu jiġi aġġustat kif meħtieġ.

11. Il-Bord Amministrattiv għandu, mill-aktar fis possibbli, jinnotifika lill-awtorità baġitarja dwar l-intenzjoni tiegħu li jimplimenta kwalunkwe proġett li jkollu implikazzjonijiet finanzjarji sinifikattivi għall-finanzjament tal-baġit, b'mod partikolari kwalunkwe proġett relatat mal-kiri jew ix-xiri ta' bini. Huwa għandu jinforma lill-Kummissjoni b'dan.

12. Fejn fergħa tal-awtorità baġitarja tkun innotifikat l-intenzjoni tagħha li tagħti opinjoni, hi għandha tibgħat l-opinjoni tagħha lill-Bord Amministrattiv fi żmien sitt gimgħat mid-data tan-notifika tal-proġett.

*Artikolu 14***Implimentazzjoni u kontroll tal-baġit**

1. Id-Direttur Eżekuttiv għandu jimplimenta l-baġit tal-Aġenzija.
2. Sal-1 ta' Marzu wara kull sena finanzjarja, l-uffiċjal tal-kontabilità tal-Aġenzija għandu jikkomunika l-kontijiet proviżorji lill-uffiċjal tal-kontabilità tal-Kummissjoni, flimkien ma' rapport dwar il-ġestjoni baġitarja u finanzjarja għal dik is-sena finanzjarja. L-uffiċjal tal-kontabilità tal-Kummissjoni għandu jikkonsolida l-kontijiet proviżorji tal-istituzzjonijiet u l-korpi deċentralizzati f'konformità mal-Artikolu 128 tar-Regolament (KE, Euratom) Nru 1605/2002.
3. Sal-31 ta' Marzu wara kull sena finanzjarja, l-uffiċjal tal-kontabilità tal-Kummissjoni għandu jibgħat il-kontijiet proviżorji tal-Aġenzija lill-Qorti tal-Awdituri, flimkien ma' rapport dwar il-ġestjoni baġitarja u finanzjarja għal dik is-sena finanzjarja. Ir-rapport għandu wkoll jintbagħat lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill.
4. Meta jaslu l-osservazzjonijiet tal-Qorti tal-Awdituri dwar il-kontijiet proviżorji tal-Aġenzija skont l-Artikolu 129 tar-Regolament (KE, Euratom) Nru 1605/2002, id-Direttur Eżekuttiv għandu jfassal il-kontijiet finali tal-Aġenzija taht ir-responsabbiltà tiegħu stess u jipprezentahom lill-Bord Amministrattiv għal opinjoni.
5. Il-Bord Amministrattiv għandu johroġ opinjoni dwar il-kontijiet finali tal-Aġenzija.

▼B

6. Id-Direttur Eżekuttiv, sal-1 ta' Lulju ta' wara kull sena finanzjarja, għandu jibgħat il-kontijiet finali lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kummissjoni u lill-Qorti tal-Awdituri, flimkien mal-opinjoni tal-Bord Amministrattiv.

7. Il-kontijiet finali għandhom jiġu ppubblikati.

8. Id-Direttur Eżekuttiv għandu jibgħat lill-Qorti tal-Awdituri twegiba għall-osservazzjonijiet tagħha sat-30 ta' Settembru. Huwa għandu jibgħat din it-twegiba lill-Bord Amministrattiv ukoll.

9. Id-Direttur Eżekuttiv għandu jippreżenta lill-Parlament Ewropew, fuq it-talba ta' dan tal-aħħar, l-informazzjoni kollha meħtieġa sabiex tiġi applikata bla xkiel il-proċedura ta' kwittanza għas-sena finanzjarja inkwistjoni, kif stabbilit fl-Artikolu 146(3) tar-Regolament (KE, Euratom) Nru 1605/2002.

▼M1

10. Il-Parlament Ewropew, fuq rakkomandazzjoni tal-Kunsill li jaġixxi b'magħoranza kwalifikata, għandu, qabel it-30 ta' April tas-sena N + 2, jaġti kwittanza lid-Direttur Eżekuttiv fir-rigward tal-implimentazzjoni tal-baġit għas-sena N; minbarra għal dik il-parti tal-implimentazzjoni tal-baġit li tkopri kompiti li huma, skont il-każ, inkarigati lill-Aġenzija skont l-Artikolu 14(2) tar-Regolament (UE) Nru 1285/2013 li għalihom għandha tapplika l-proċedura msemmija fl-Artikoli 164 u 165 tar-Regolament (UE, Euratom) Nru 966/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹⁾.

▼B*Artikolu 15***Dispożizzjonijiet finanzjarji**

Ir-regoli finanzjarji applikabbli għall-Aġenzija għandhom jiġu adottati mill-Bord Amministrattiv wara li l-Kummissjoni tkun giet ikkonsultata. Huma ma jistgħux jitbiegħdu mir-Regolament tal-Kummissjoni (KE, Euratom) Nru 2343/2002 tad-19 ta' Novembru 2002 dwar ir-Regolament Finanzjarju strutturali għall-entitajiet imsemmijin fl-Artikolu 185 tar-Regolament tal-Kunsill (KE, Euratom) Nru 1605/2002 dwar ir-Regolament Finanzjarju li jghodd għall-baġit ġenerali tal-Komunitajiet Ewropej ⁽²⁾ hliet meta tali tbeġid ikun speċifikament meħtieġ għall-operat tal-Aġenzija u l-Kummissjoni tkun tat il-kunsens tagħha minn qabel.

▼M1

KAPITOLU IVa

RIŻORSI UMANI*Artikolu 15a***Persunal**

1. Ir-Regolamenti tal-Persunal għall-Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea, il-Kondizzjonijiet tal-Impjeg applikabbli għal Aġenti Ohrajn u r-regoli adottati konguntament mill-istituzzjonijiet tal-Unjoni għal finijiet tal-applikazzjoni ta' dawk ir-Regolamenti tal-Persunal u l-Kondizzjonijiet tal-Impjeg, għandhom japplikaw għall-persunal impjegat mill-Aġenzija.

⁽¹⁾ Regolament (UE, Euratom) Nru 966/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Ottubru 2012 dwar ir-regoli finanzjarji applikabbli għall-baġit ġenerali tal-Unjoni u li jhassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE, Euratom) Nru 1605/2002 (ĠU L 298, 26.10.2012, p. 1).

⁽²⁾ ĠU L 357, 31.12.2002, p. 72.

▼ **M1**

2. Il-persunal tal-Aġenzija għandu jikkonsisti minn aġenti impjegati mill-Aġenzija kif mehtieg sabiex twettaq il-kompiti tagħha. Dawn għandu jkollhom approvazzjonijiet tas-sigurtà adatti għall-klassifikazzjoni tal-informazzjoni li qed jittrattaw.

3. Ir-regoli interni tal-Aġenzija, bħar-regoli ta' proċedura tal-Bord Amministrattiv, ir-regoli ta' proċedura tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà, ir-regoli finanzjarji applikabbli għall-Aġenzija, ir-regoli għall-applikazzjoni tar-regolamenti tal-persunal u r-regoli għall-aċċess għad-dokumenti, għandhom jiżguraw l-awtonomija u l-indipendenza tal-persunal li jeżerċita l-attivitajiet ta' akkreditament tas-sigurtà fil-konfront tal-persunal li jeżerċita l-attivitajiet l-oħrajn tal-Aġenzija, skont l-Artikolu 10(i).

*Artikolu 15b***Hatra u Mandat tad-Direttur Eżekuttiv**

1. Id-Direttur Eżekuttiv għandu jiġi reklutat bhala aġent temporanju tal-Aġenzija f'konformità mal-Artikolu 2(a) tal-Kondizzjonijiet tal-Impjeg applikabbli għall-aġenti l-oħra.

2. Id-Direttur Eżekuttiv għandu jinhatar mill-Bord Amministrattiv abbażi tal-mertu u tal-hiliet iċċertifikati fil-qasam tal-amministrazzjoni u l-ġestjoni, kif ukoll tal-kompetenza u l-esperjenza rilevanti, minn lista ta' kandidati proposta mill-Kummissjoni, wara kompetizzjoni miftuħa u trasparenti li tkun segwiet sejha għall-espressjoni ta' interess li tidher f'*Il-Gurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea* jew f'pubblikazzjonijiet oħra.

Il-kandidat magħżul mill-Bord Amministrattiv jista' jiġi mistieden mill-aktar fis biex jagħmel dikjarazzjoni quddiem il-Parlament Ewropew u biex iwieġeb mistoqsijiet mill-Membri tiegħu.

Għall-fini tal-konkluzjoni tal-kuntratt tad-Direttur Eżekuttiv, il-President tal-Bord Amministrattiv għandu jirrappreżenta lill-Aġenzija.

Il-Bord Amministrattiv għandu jiehu d-deċiżjoni tiegħu għall-hatra tad-Direttur Eżekuttiv b'maġġoranza ta' żewġ terzi tal-membri tiegħu.

3. Il-mandat tad-Direttur Eżekuttiv għandu jkun ta' hames snin. Fi tmiem dan il-mandat, il-Kummissjoni għandha tagħmel evalwazzjoni tal-prestazzjoni tad-Direttur Eżekuttiv b'kont mehud tal-kompiti u l-isfidi futuri tal-Aġenzija.

Abbażi ta' proposta tal-Kummissjoni li tiegħu kont tal-evalwazzjoni msemmija fl-ewwel subparagrafu, il-Bord Amministrattiv jista' jestendi l-mandat tad-Direttur Eżekuttiv darba għal perijodu ta' żmien sa erba' snin.

Kwalunkwe deċiżjoni li jiġi estiż il-mandat tad-Direttur Eżekuttiv għandha tiġi adottata b'maġġoranza ta' żewġ terzi tal-membri tal-Bord Amministrattiv.

Direttur Eżekuttiv li l-mandat tiegħu ikun ġie estiż ma jistax konsewwentement jippartecipa fi proċedura tal-ghazla għall-istess post.

▼ M1

Il-Bord Amministrattiv għandu jinforma lill-Parlament Ewropew bl-intenzjoni tiegħu li jestendi l-mandat tad-Direttur Eżekuttiv. Qabel l-estensjoni, id-Direttur Eżekuttiv jista' jiġi mistieden biex jagħmel dikjarazzjoni quddiem il-kumitati rilevanti tal-Parlament Ewropew u jwieġeb il-mistoqsijiet tal-Membri.

4. Il-Bord Amministrattiv jista' jneħhi lid-Direttur Eżekuttiv mill-kariga tiegħu, abbażi ta' proposta tal-Kummissjoni jew ta' terz tal-membri tiegħu, permezz ta' deċiżjoni adottata minn maġġoranza ta' żewġ terzi tal-membri tiegħu.

5. Il-Parlament Ewropew u l-Kunsill jistgħu jitolbu lid-Direttur Eżekuttiv skambju ta' fehmiet dwar il-hidma u l-prospetti tal-Aġenzija quddiem dawk l-istituzzjonijiet, inkluż fir-rigward tal-programm ta' hidma annwali u pluriennali. Dak l-iskambju ta' fehmiet m'għandux jittratta materji relatati mal-attivitatijiet tal-akkreditament ta' sigurtà koperti mill-Kapitolu III.

*Artikolu 15c***Esperti nazzjonali sekondati**

L-Aġenzija tista' wkoll tagħmel użu mill-esperti nazzjonali. Dawn l-esperti għandu jkollhom approvazzjonijiet tas-sigurtà adatti għall-klassifikazzjoni ta' informazzjoni li qed jittrattaw. Ir-Regolamenti tal-Persunal u l-Kondizzjonijiet tal-Impjeg għal Aġenti Ohrajn ma għandhomx japplikaw għal dan il-persunal.

▼ B

KAPITOLU V

DISPOŻIZZJONIJIET MIXXELANJI**▼ M1***Artikolu 16***Prevenzjoni ta' frodi**

1. Sabiex jiġu miġġielda l-frodi, il-korruzzjoni u kwalunkwe attivitatijiet oħra illegali, ir-Regolament (UE, Euratom) Nru 883/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁽¹⁾ għandu japplika għall-Aġenzija mingħajr restrizzjonijiet. Għal dak il-ghan, l-Aġenzija għandha taderixxi mal-Ftehim Interistituzzjonali tal-25 ta' Mejju 1999 bejn il-Parlament Ewropew, il-Kunsill tal-Unjoni Ewropea u l-Kummissjoni tal-Komunitajiet Ewropej dwar l-investigazzjonijiet interni mill-Uffiċċju Ewropew ta' Kontra l-Frodi (OLAF)⁽²⁾ u għandha tadotta d-dispożizzjonijiet adatti applikabbli għall-persunal tal-Aġenzija u għall-esperti nazzjonali sekondati permezz tad-deċiżjoni mudell fl-Anness ta' dak il-Ftehim.

2. Il-Qorti tal-Awdituri għandu jkollha s-setgħa li tissorvelja lill-benefiċjarji tal-finanzjament tal-Aġenzija kif ukoll il-kuntratturi u s-subkontratturi li jkunu rċevew fondi mill-Unjoni permezz tal-Aġenzija, abbażi ta' dokumenti pprovduti lilha jew permezz ta' ispezzjonijiet fuq il-post.

⁽¹⁾ Regolament (UE, Euratom) Nru 883/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Settembru 2013 dwar investigazzjonijiet immexxija mill-Uffiċċju Ewropew Kontra l-Frodi (OLAF) u li jhassar ir-Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (KE) Nru 1073/1999 u r-Regolament tal-Kunsill (Euratom) Nru 1074/1999 (ĠU L 248, 18.9.2013, p. 1).

⁽²⁾ ĠU L 136, 31.5.1999, p. 15.

▼ M1

3. Fir-rigward ta' ghotjiet iffinanzjati jew kuntratti mogħtija mill-Aġenzija, l-OLAF jista' jwettaq investigazzjonijiet, inklużi verifiki u ispezzjonijiet fuq il-post, f'konformità mar-Regolament (UE, Euratom) Nru 883/2013 u mar-Regolament tal-Kunsill (Euratom, KE) Nru 2185/96⁽¹⁾, sabiex jiġġieled kontra l-frodi, il-korruzzjoni u kwalunkwe attività illegali ohra li tagħmel ħsara lill-interessi finanzjarji tal-Unjoni.

4. Mingħajr preġudizzju għall-paragrafi 1, 2 u 3 ta' dan l-Artikolu, il-ftehimiet ta' kooperazzjoni konklużi mill-Aġenzija ma' pajjiżi terzi mhux membri jew organizzazzjonijiet internazzjonali, kuntratti u ftehimiet tal-ghotjiet konklużi mill-Aġenzija ma' partijiet terzi, u kwalunkwe deċiżjoni ta' finanzjament li tittiehed mill-Aġenzija għandhom jipprevedu b'mod espliċitu li l-Qorti tal-Awdituri u l-OLAF jistgħu jwettqu verifiki u investigazzjonijiet f'konformità mas-setgħat rispettivi tagħhom.

*Artikolu 17***Privileġġi u immunitajiet**

Il-Protokoll Nru 7 dwar il-Privileġġi u l-Immunitajiet tal-Unjoni Ewropea anness mat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea u mat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea għandu japplika għall-Aġenzija u l-persunal tagħha msemmi fl-Artikolu 15a.

▼ B*Artikolu 19***Responsabbiltà**

1. Ir-responsabbiltà kuntrattwali tal-Aġenzija għandha tiġi rregolata mil-liġi applikabbli għall-kuntratt inkwistjoni. Il-Qorti tal-Ġustizzja għandu jkollha ġurisdizzjoni li tagħti sentenza skont kwalunkwe klaw-sola ta' arbitraġġ li tkun f'kuntratt konkluż mill-Aġenzija.

2. Fil-każ ta' responsabbiltà mhux kuntrattwali, l-Aġenzija għandha, skont il-prinċipji ġenerali komuni għal-liġijiet tal-Istati Membri, tagħmel tajjeb għal kull ħsara kkawżata mid-dipartimenti tagħha jew mill-haddiema tagħha fit-tweqqiq ta' dmirijethom.

3. Il-Qorti tal-Ġustizzja għandu jkollha ġurisdizzjoni fi kwalunkwe tilwim relatat ma' kumpens għal dannu kif imsemmi fil-paragrafu 2.

4. Ir-responsabbiltà personali lejn l-Aġenzija tal-haddiema tagħha għandha tkun irregolata bid-disposizzjonijiet stabbiliti fir-Regolamenti tal-Persunal jew fil-Kondizzjonijiet ta' impjeg applikabbli għalihom.

*Artikolu 20***Lingwi**

1. Id-dispożizzjonijiet stabbiliti fir-Regolament Nru 1 tal-15 ta' April 1958 li jistabbilixxi l-lingwi li għandhom jintużaw mill-Komunità Ekonomika Ewropea⁽²⁾ għandhom japplikaw għall-Aġenzija.

⁽¹⁾ Regolament tal-Kunsill (Euratom, KE) Nru 2185/96 tal-11 ta' Novembru 1996 dwar il-verifiki u l-ispezzjonijiet fuq il-post imwettqa mill-Kummissjoni sabiex tippoteġi l-interessi finanzjarji tal-Komunità Ewropea kontra l-frodi u irregolaritajiet ohra (GU L 292, 15.11.1996, p. 2).

⁽²⁾ GU L 7, 6.10.1958, p. 385/58.

▼B

2. Is-servizzi ta' traduzzjoni meħtieġa għall-funzjonament tal-Aġenzija għandhom jiġu pprovduti miċ-Ċentru ta' Traduzzjoni għall-korpi tal-Unjoni Ewropea.

*Artikolu 21***Aċċess għal dokumenti u protezzjoni ta' data ta' natura personali**

1. Ir-Regolament (KE) Nru 1049/2001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-30 ta' Mejju 2001 dwar l-aċċess pubbliku għad-dokumenti tal-Parlament Ewropew, tal-Kunsill u tal-Kummissjoni⁽¹⁾ għandu japplika għal dokumenti miżmumin mill-Aġenzija.

2. Il-Bord Amministrattiv għandu jadotta arrangamenti għall-implimentazzjoni tar-Regolament (KE) Nru 1049/2001 fi żmien sitt xhur wara d-dhul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament.

3. Deċiżjonijiet meħudin mill-Aġenzija skont l-Artikolu 8 tar-Regolament (KE) Nru 1049/2001 jistgħu jkunu s-sugġett ta' ilment lill-Ombudsman jew ta' azzjoni quddiem il-Qorti tal-Ġustizzja tal-Unjoni Ewropea, skont l-Artikoli 228 u 263 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea rispettivament.

4. Meta tkun qed tipproċessa data relatata ma' individwi, l-Aġenzija għandha tkun soġġetta għad-dispożizzjonijiet tar-Regolament (KE) Nru 45/2001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-18 ta' Dicembru 2000 dwar il-protezzjoni ta' individwu fir-rigward tal-ipproċessar ta' data personali mill-istituzzjonijiet u l-korpi tal-Komunità u dwar il-moviment liberu ta' dak id-data⁽²⁾.

▼M1*Artikolu 22***Regoli ta' sigurtà dwar il-protezzjoni ta' informazzjoni klassifikata jew sensitiva**

1. L-Aġenzija għandha tapplika r-regoli ta' sigurtà tal-Kummissjoni dwar il-protezzjoni ta' informazzjoni klassifikata.

2. L-Aġenzija tista' tistabbilixxi, fir-regoli interni tagħha, dispożizzjonijiet għat-trattament ta' informazzjoni li ma tkunx klassifikata iżda tkun sensitiva. Dawn id-dispożizzjonijiet għandhom ikopru, fost l-oħrajn, l-iskambju, it-trattament u l-ħżin tagħha.

*Artikolu 22a***Konflitt ta' interess**

1. Il-Membri tal-Bord Amministrattiv u tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà, id-Direttur Eżekuttiv, kif ukoll l-esperti nazzjonali sekondati u l-osservaturi għandhom jagħmlu dikjarazzjoni ta' impenji u dikjarazzjoni ta' interessi li jindikaw in-nuqqas jew l-eżistenza ta' kwalunkwe interess dirett jew indirett, li jista' jittqies li jippreġudika l-indipendenza tagħhom. Dawk id-dikjarazzjonijiet għandhom ikunu preċiżi u kompluti. Dawn għandhom isiru bil-miktub mad-dhul tagħhom fis-servizz u għandhom jiġgeddu kull sena. Dawn għandhom jiġu aġġornati kull meta meħtieġ, b'mod partikolari f'każ ta' tibdil rilevanti fiċ-ċirkostanzi personali tal-persuni kkonċernati.

⁽¹⁾ ĠU L 145, 31.5.2001, p. 43.

⁽²⁾ ĠU L 8, 12.1.2001, p. 1.

▼ M1

2. Qabel kull laqgħa li jattendu, il-Membri tal-Bord Amministrattiv u tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà, id-Direttur Eżekuttiv, kif ukoll l-esperti nazzjonali sekondati u l-osservaturi u l-esperti esterni li qed jipparteċipaw f'gruppi ta' hidma ad hoc għandhom b'mod preċiż u komplut jiddikjaraw in-nuqqas jew l-eżistenza ta' kwalunkwe interess li jista' jitqies li jippreġudika l-indipendenza tagħhom fir-rigward ta' kwalunkwe punti fuq l-aġenda, u għandhom jastjenu mill jipparteċipaw fid-diskussjoni u l-votazzjoni dwar tali punti.

3. Il-Bord Amministrattiv u l-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà għandhom jistabbilixxu, fir-regoli ta' proċedura tagħhom, l-arranġamenti prattiċi għar-regola dwar id-dikjarazzjoni ta' interess imsemmi fil-paragrafi 1 u 2 u għall-prevenzjoni u l-ġestjoni ta' kunflitti ta' interess.

*Artikolu 23***Parteċipazzjoni ta' pajjiżi terzi u organizzazzjonijiet internazzjonali**

1. L-Aġenzija għandha tkun miftuħa għall-parteeċipazzjoni ta' pajjiżi terzi u organizzazzjonijiet internazzjonali. Tali parteċipazzjoni u l-kondizzjonijiet għaliha għandhom jiġu stabbiliti fi ftehim bejn l-Unjoni u dak il-pajjiż terz jew dik l-organizzazzjoni internazzjonali, f'konformità mal-proċedura stabbilita fl-Artikolu 218 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea.

2. F'konformità mad-dispożizzjonijiet rilevanti ta' dawk il-ftehimiet, għandhom jiġu żviluppati arranġamenti prattiċi għall-parteeċipazzjoni ta' pajjiżi terzi jew organizzazzjonijiet internazzjonali fil-hidma tal-Aġenzija, inklużi arranġamenti relatati mal-parteeċipazzjoni tagħhom fl-inizjattivi mwettqa mill-Aġenzija, mal-kontribuzzjonijiet finanzjarji u mal-persunal.

*Artikolu 23a***Akkwist kongunt mal-Istati Membri**

Għat-tweġiq tal-kompiti tagħha, l-Aġenzija għandha tkun awtorizzata li tagħti kuntratti b'mod kongunt mal-Istati Membri f'konformità mar-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) Nru 1268/2012 ⁽¹⁾.

▼ B

KAPITOLU VI

DISPOŻIZZJONIJIET FINALI*Artikolu 24***Emendi għar-Regolament (KE) Nru 683/2008****▼ C1**

Fir-Regolament (KE) Nru 683/2008 kollu, il-kliem "Awtorità Superviżorja Ewropea GNSS" u "Awtorità" għandhom jiġu sostitwiti b' "Aġenzija tal-GNSS Ewropea" u "Aġenzija" rispettivament.

⁽¹⁾ Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) Nru 1268/2012 tad-29 ta' Ottubru 2012 dwar ir-regoli ta' applikazzjoni tar-Regolament (UE, Euratom) Nru 966/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar ir-regoli finanzjarji applikabbli għall-baġit ġenerali tal-Unjoni (GU L 362, 31.12.2012, p. 1).

▼B*Artikolu 25***Thassir u validità tal-miżuri mehuda**

Ir-Regolament (KE) Nru 1321/2004 huwa b'dan imhassar. Ir-referenzi għar-Regolament imhassar għandhom jitqiesu bhala referenzi għal dan ir-Regolament. Kwalunkwe miżura adottata abbażi tar-Regolament (KE) Nru 1321/2004 għandha tibqa' valida.

▼M1*Artikolu 26***Revizjoni, evalwazzjoni u awditu**

1. Sal-31 ta' Diċembru 2016, u kull hames snin wara dan, il-Kummissjoni għandha tevalwa l-Aġenzija dwar, b'mod partikolari, l-impatt, l-effikaċja, l-operat tajjeb, il-metodi ta' hidma u l-htigijiet tagħha, u l-użu tar-riżorsi fdati lilha. Din l-evalwazzjoni għandha tinkludi b'mod partikolari evalwazzjoni ta' kwalunkwe bidla fl-iskop jew natura tal-kompiti tal-Aġenzija u tal-impatt finanzjarju ta' tali bidla. Hija għandha tindirizza l-applikazzjoni tal-politika tal-Aġenzija dwar il-kunflitt ta' interess u għandha wkoll tirrifletti kwalunkwe ċirkostanza li setgħet inċidiet fuq l-indipendenza u l-awtonomija tal-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà.

2. Il-Kummissjoni għandha tippreżenta rapport dwar l-evalwazzjoni kif ukoll il-konkluzjonijiet tagħha dwarha lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Bord Amministrattiv u lill-Bord ta' Akkreditament ta' Sigurtà tal-Aġenzija. Ir-riżultati tal-evalwazzjoni għandhom ikunu ppubblikati.

3. Evalwazzjoni waħda minn kull tnejn għandha tinkludi analiżi tal-bilanċ tal-Aġenzija fir-rigward tal-oġettivi u l-kompiti tagħha. Jekk il-Kummissjoni tqis li ż-żamma tal-Aġenzija ma għadhiex ġustifikata fir-rigward tal-oġettivi u l-kompiti li ġew assenjati lilha, il-Kummissjoni tista', fejn ikun xieraq, tippromponi li jithassar dan ir-Regolament.

4. L-awditjar estern dwar il-prestazzjoni tal-Aġenzija jista' jsir fuq it-talba tal-Bord Amministrattiv jew tal-Kummissjoni.

▼B*Artikolu 27***Dhul fis-seħh**

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fl-ghoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Gurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.